

## Selected bibliography of material on the Dalabon / Dangbon language and people held in the AIATSIS Library

Books.....	1
Serials.....	10
Pamphlets.....	17
Rare books.....	20
Language materials.....	25
Manuscripts.....	29
Pamphlet manuscripts.....	39
Not held in the AIATSIS Library.....	42

### Books

Local call number: B B524.88/A1

Principal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: Myths of the acquisition of fire in northern and eastern Australia

Annotation: English version of Dalabon myth given as reference point, comparison & analysis of Oenpelli, Murngin, Kakadu, Melville Is., Murinbata, Mara, Anyula, Mungkan, Pennefather R., Princess Charlotte Bay, Cape Grafton, Maryborough, Kabikabi, Waka Waka; Euahlayi, Gippsland, Melbourne, Tasmania version, summarises structural & semantic features; Addendum - Wotjobaluk & Kulin myths noted

Source: Berndt, R.M. -- Australian Aboriginal anthropology [1970]; 174-199 -- map

Language/Group: Yuwaalaraay / Euahlayi / Yuwaaliyaay language (D27) (NSW SH55-07)

Language/Group: Yuwaalaraay / Euahlayi / Yuwaaliyaay people (D27) (NSW SH55-07)

Language/Group: Gubbi Gubbi / Kabi Kabi / Gabi Gabi language (E29) (Qld SG56-06)

Language/Group: Gubbi Gubbi / Kabi Kabi / Gabi Gabi people (E29) (Qld SG56-06)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Kulin language (S21.1) (Vic SI54, SJ54)

Language/Group: Kulin people (S21.1) (Vic SI54, SJ54)

Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Murrinhpatha language (N3) (NT SD52-11)

Language/Group: Murrinhpatha people (N3) (NT SD52-11)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Tiwi language (N20) (NT SC52-16)

Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)

Language/Group: Waka Waka / Wakka Wakka language (E28) (Qld SG56-10)

Language/Group: Waka Waka / Wakka Wakka people (E28) (Qld SG56-10)

Language/Group: Wik Mungkan language (Y57, Y143) (Qld SD54-07)

Language/Group: Wik Mungkan people (Y57) (Qld SD54-07)

Language/Group: Wergaia / Wotjobaluk language (S17) (Vic SI54-15)

Language/Group: Wergaia / Wotjobaluk people (S17) (Vic SI54-15)

Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa language (N153) (NT SE53-04)

Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa people (N153) (NT SE53-04)

Local call number: B B524.88/M1

Personal Author: Berndt, Ronald M. (Ronald Murray), 1916-1990

Added Author: Berndt, Catherine H. (Catherine Helen), 1918-1994

Title: Man, land & myth in north Australia : the Gunwinggu people

Publication info: Syd.:Ure Smith, 1970

Physical descrip: xviii, 262p.

Annotation: Based on field work at Oenpelli, South Goulburn Is. & Croker Is., 1947-1968; p.1-14; Location of traditional territory on western & southwestern side of Arnhem Land Res., population statistics, history of alien contact, territorial relationship to Maung, Wuningag, Gunbalang, Nagara, Gunavidji, Gadjalibi, Djinba, Yiwadja,; p.15-29; Relationship between myths & spirit beliefs, Rainbow Snake myth & local sites; p.30-52; Seasonal variations & food resources, cooking techniques, list of sweet & bitter edible roots, tools & utensils, canoes, brief notes on weapons, quotes myths showing natural resources, food taboos; p.53-75; Patrilineal descent, territorial ties, marriage rules, exogamy, matrilineal descent (moieties & semi-moieties), table of semimoieties & associated symbols, subsections; p.76-111; Kinship terms, rules of kin behaviour, sweetheart relationships, gives list of mortuary arrangements showing roles of kin, marriage preferences, residence patterns, seasonal movements --; p.112-148; Religion, sacred myths associated with Ngaljod, Ubar, Maraiin & Kunapipi rites, detailed description of 1) Ubar, 2) Mangindjeg, 3) Lorgun, 4) Maraiin, 5) Kunapipi rituals, magic & sorcery, trading ceremonies; p.149-187; Leadership & control, mythological parallels for good & bad behaviour, life-cycle, personal names, breaches of behaviour, betrothal & elopements, unnatural death, revenge killings, conflicts & quarrels; p.188- 209; Relations with outside world as seen in language & vocabulary, rock & cave paintings (X-ray & mimi styles), bark paintings (western Arnhem Land style), Gunwinggu & Maung speech contrasts, changes resulting from assimilation policies,; missionary work; p.210-236; Social identification, relationships between man & land, man & man, man & myth; Appendix I - List of Gunmuggur territorial units with native names & approximate locations; Appendix II - Terms of reference Appendix III Tribal or language names in Gunwinggu perspective; glossary of main Gunwinggu terms in text (c.140 terms); plates include portraits of Gunwinggu people, landscape near Oenpelli, Ubar, Maraiin & Kunapipi rituals, bark paintings of mythological subjects with details of associated myths, dates & names of artists, maps include Aboriginal maps of sacred sites in Gurudjmug, Gumadir & Margulidjban areas, tribal territories in western Arnhem Land

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak people (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak language (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba / Dyinba people (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba/ Dyinba language (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Erre language (N55) (NT SD53-01)

Language/Group: Erre people (N55) (NT SD53-01)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Gadjalivia / Gudjalavia language (N86) (NT SD53-02)

Language/Group: Gadjalivia / Gudjalavia people (N86) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Urningangg language (N66) (NT SD53-05)

Language/Group: Urningangg people (N66) (NT SD53-05)  
Language/Group: Wareidbug people (N48) (NT SC53-13)  
Language/Group: Warray / Warrai language (N25) (NT SD52-08)  
Language/Group: Warray / Warrai people (N25) (NT SD52-08)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Local call number: B B729.86/D1

Personal Author: Bordulk, Daisy, d.1997

Title: Dalabon (Ngalkbon/Dangbon) plants and animals : Aboriginal biocultural knowledge from southern Arnhem Land, north Australia / Daisy Bordulk, Nikipini Dalak, Maggie Tukumba, Lily Bennett, Rita Bordro Tingey, Margaret Katherine, Sarah Cutfield, Manuel Pamkal and Glenn Wightman.

Publication info: Palmerston, N.T. : Department of Land Resource Management : Diwurruwurru-Jaru Aboriginal Corp./Mimi

Aboriginal Art & Craft, 2012 .

Publication info: Palmerston, NT Department of Land Resource Management Katherine, NT Diwurruwurru-jaru AC / Mimi Aboriginal Art & Craft, 2012.

Physical descrip: [1], 256, [1] pages : illustrations (some colour), maps, colour portraits ; 25 cm. ISBN: 9781743500057 (paperback)

Annotation: The results of a study of Dalabon plant and animal knowledge conducted by traditional owners with linguistic and biological support are presented. Dalabon names and uses of plants and animals, scientific names and common English names for 270 plants and 294 animals are included. Introductory chapters outline Dalabon terms for seasons, terms for implements and habitat descriptors. Dalabon biological knowledge is categorised and discussed in later chapters. Indexes to animal common names, plant common names and Dalabon plant and animal names are provided; 121 plants and 133 animals are illustrated. Abstract p. 7.

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Added Author: Dalak, Nikipini,

Added Author: Tukumba, Maggie,

Added Author: Bennett, Lily,

Added Author: Tukumba, Maggie,

Added Author: Tingey, Rita Bordro,

Added Author: Katherine, Margaret,

Added Author: Cutfield, Sarah,

Added Author: Pamkal, Manuel Cassidy,

Added Author: Wightman, Glenn M. (Glenn Mitchell), 1961-,

Local call number: B C238.30/S3

Personal Author: Capell, A. (Arthur)

Title: Some linguistic types in Australia (Handbook of Australian languages, part 2)

Publication info: Sydney:University of Sydney

Annotation: Chief morphological types, presented by (1) Western Desert (Garadjari, Waljbiri); (2) Prefixing, non-classifying (Njigina, Jiwadja, Dalabon); (3) Prefixing, dual-classifying (Tiwi, Djerag); (4) Prefixing, multiple-classifying (Maung, Laragia, Awur); (5) Suffixing languages (Arandal, Thurrawal); distribution of common Australian vocabulary; detailed grammar outlines; Appendix by K. Hale on Arandic listed separately

Language/Group: Larrakia / Laragiya / Gulumirgin language (N21) (NT SD52-04)

Language/Group: Arandic language group

Language/Group: Arrernte / Aranda language (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djerag language (K47) (WA SD52-14)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NTSD53-01)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)  
Language/Group: Karajarri language (A64) (WA SE51-10)  
Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)  
Language/Group: Larrakia / Laragiya / Gulumirgin people (N21) (NT SD52-04)  
Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)  
Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Nyikina language (K3) (WA SE 51-12)  
Language/Group: Nyikina people (K3) (WA SE51-11)  
Language/Group: Dharawal / Tharawal / Dariwal language (S59) (NSW SI56-09)  
Language/Group: Dharawal / Tharawal / Dariwal people (S59) (NSW SI56-09)  
Language/Group: Tiwi language (N20) (NT SC52-16)  
Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)  
Language/Group: Warlpiri language (C15) (NT SF52-04)  
Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwajja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwajja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Local call number: B E267.20/A3

Personal Author: Edwards, Robert

Added Author: Guerin, Bruce, 1942-

Title: Aboriginal bark paintings / Robert Edwards, Bruce Guerin.

Publication info: Adelaide : Rigby, 1969

Physical descrip: [32] p. chiefly col. ill.) : map ; 27 cm.

ISBN: 0851794599

Annotation: Detailed descriptions of methods used to make paintings Choice of tree, time of year, method of cutting bark from tree, preparation of surface, use of four colours (red, yellow, black, white), sources of pigments (trade in red ochre), fixatives, brushes, choice of subjects (restrictions of a ritual or, totemic nature), regional styles western Arnhem Land (X-ray & Mimi art), north-east Arnhem Land (detailed abstract or geometric designs), Groote Eylandt (black background, broken lines instead of cross-hatching), Melville & Bathurst Islands; Examples of styles shown, with brief outline of myth or explanation of subject, from the Gungoragoni of central Arnhem Land, Gunwinggu on the Liverpool River, Rembarunga of the Wilton River, Tiwi of Melville & Bathurst Islands, Waurilak east of Milingimbi,; Dangbar of the upper Liverpool River, Djinang, Djambarrpuynu at Milingimbi

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djambarrpuynu people (N115) (NT SD53-)

Language/Group: Djinang / Dyanang people (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Rembarnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)

Language/Group: Wagilak / Wawilak people (N106) (NT SD53-07)

Local call number: B E927.53/N1

Added Author: Evans, Nicholas

Title: The non-Pama-Nyungan languages of northern Australia : comparative studies of the continent's most linguistically complex region / edited by Nicholas Evans.

Publication info: Canberra : Pacific Linguistics, 2003.

Physical descrip: x, 513 p. : maps ; 25 cm.

ISBN: 085883538X

Annotation: Articles annotated separately

Language/Group: Murrinhpatha language (N3) (NT SD52-11)

Language/Group: Daly language family

Language/Group: Nyulnyulan language family

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)  
Language/Group: Waanyi language (G23) (Qld SE54-09)  
Language/Group: Garrwa / Garrawa / Garawa language (N155) (NT SE53-08)

Local call number: B E927.53/N1  
Principal Author: Evans, Nicholas  
Added Author: Merlan, Francesca  
Title: Dalabon verb conjunctions / Nicholas Evans and Francesca Merlan  
Annotation: Verb structures in Dalabon - tense, aspect and mood suffixes  
Source: The Non-Pama-Nyungan Languages of Northern Australia : comparative studies of the continent's most linguistically complex region / edited by Nicholas Evans, Canberra : Pacific Linguistics 552, Research School of Pacific and Asian Studies, Australian National University, 2003, p. 269-283  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gunwinyguan language family

Local call number: B G497.20/H1  
Personal Author: Giner, François  
Uniform title: [En terre Aborigène. English]  
Title: Heart of Arnhem Land : a memoir / François Giner ; translated by Malissa Desmazieres.  
Publication info: Woollahra, N.S.W. : Longueville Books, 2011.  
Physical descrip: xii, 236 p., [8] p. col. plates : col. ill., col. ports. ; 22 cm.  
General Note: Includes glossary of Aboriginal words  
General Note: Translation of: En terre Aborigène. Paris : Albin Michel, 2007  
Annotation: In 1974, François Giner had his first taste of northern Australia, not realising that it would be the start of a 36-year sojourn and adventure, far from his hometown of Lodve, in southern France. As a teenager, Giner had set out to discover new horizons and people.  
Annotation pending  
ISBN: 9781920681760 (pbk.)  
Personal subject: Giner, François  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
Added Author: Desmazieres, Malissa

Local call number: B H342.12/N1  
Principal Author: Evans, Nicholas  
Title: Head classes and agreement classes in Mayali dialect chain / Nicholas Evans  
Annotation: Nominal agreement and root-noun membership of several classes with change of meaning; historical affiliations with Dangbon; covers Gundjehmi, Kunwinjku and Kunej dialects (Mayali)  
Source: Nominal classification in Aboriginal Australia / edited by Mark Harvey, Nicholas Reid  
Amsterdam : John Benjamins Pub., c1997. p. [105]-163  
Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)  
Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NTSD53-02)  
Language/Group: Kune / Gunej people (N70) (NT SD53-06)  
Language/Group: Gundjehmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: B H437.75/L2  
Principal Author: Alpher, Barry Jacob, 1940-  
Title: Dalabon dual-subject prefixes, kinship categories, and generation-skewing  
Annotation: Dalabon dual-subject prefixes reflect kinship relations compared with Lardil, Umpila and other languages  
Source: Heath, J.G.; Merlan, F.; Rumsey, A. -- The languages of kinship in Aboriginal Australia - Sydney; University of Sydney , 1982; 19-30 -bibl.; tpls. -- Oceania Ling. Monogr. 24



Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Lardil language (G38) (Qld SE54-01)  
Language/Group: Lardil people (G38) (Qld SE54-01)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Umpila language (Y45) (Qld SD54-08)  
Language/Group: Umpila people (Y45) (Qld SD54-08)

Local call number: B H623.63/A2

Principal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: The emu anomaly

Annotation: Role of the emu in ethnotaxonomy and in myth; Dalabon myth compared with others in Arnhem Land (Nunggubuyu or Ngalagan, Murngin, Gunwinggu) and others from Australian ethnography in which emu figures

Source: Hiatt, L.R. -- Australian Aboriginal mythology; essays in honour of W.E.H. Stanner -- Canberra; A.I.A.S. , 1975; 102-122 -- bibl.; diag. -Social anthropology series no. 9, Australian Aboriginal studies no.50

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Nunggubuyu people (N128) (NT SD53-11)

Local call number: B K597.10/H1

Principal Author: Macfarlane, Walter Victor

Title: Functions of Aboriginal nomads during summer

Annotation: Surveys earlier work on effects of heat & cold; lists later groups studied (Ngadatjara, Pitjantjatjara, Pintubi, Dalabon) with brief notes on economic conditions, daily temperatures; methods of measurements; results - body temperatures, water metabolism (intake, distribution, output, deprivation, sweating, turnover, exercise tolerance); discussion -effect of acculturation, temperature, functions of water, exercise; summary

Source: Kirk, R.L. -- The human biology of Aborigines in Cape York, 1973; 49-68 -- pls.; tpls.

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Pintupi people (C10) (NT SF52-11)

Language/Group: Pitjantjatjara people (C6) (NT SG52-11)

Local call number: B K995.10/W1

Personal Author: Kyle-Little, Syd. (Sydney Hamilton)

Title: Whispering wind : adventures in Arnhem Land

Publication info: London, Hutchinson 1957

Physical descrip: 240 p.

Annotation: Author was Patrol officer 1946-1950, made 5 patrols; includes report on each tribal group to Native Affairs Branch, 1950; Mabanat (Gunaviji language), Ranba (Nagara), Manbuloi (Gungorogone), Gumauwurrk (Gurra), Gungareguwen (Nanyarranggar), Dangbon (Nalegenu), Muralidaban (Gunwinggu), Goiyakbe (Rembarnaja), Nulgan (Gunwinggu) includes tribal boundaries, type of food eaten, general health, number of people in each group; cannibalism (superstitious beliefs) Liverpool River; tribal fights, trial of natives in white court for murder; trading post opened, description of caves of Upper Liverpool River; dances, ceremonial burial

Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali language (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali people (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gungaragany / Kungarakany language (N14) (NT SD52-08)  
Language/Group: Gungaragany / Kungarakany people (N14) (NT SD52-08)  
Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)  
Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)  
Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Local call number: B K995.58/W1

Personal Author: Kyle-Little, Syd. (Sydney Hamilton)

Title: Whispering wind : adventures in Arnhem Land / Syd Kyle-Little

Edition: rev. ed.

Publication info: Brisbane:Boolarong Publications , 1993 1993

Physical descrip: 248 p., [16 p.] of plates; ill., maps, ports

ISBN: 0-86439-165-X

Annotation: Account of Kyle-Littles patrols in Arnhem Land to bring murderers to justice; description of difficulties of terrain and crossing crocodile infested waters; insights into practices of traditional law, intertribal conflicts and ceremonial, particularly crocodile corroboree; notes on location and health of Mabanat, Ranba, Manbuloi, Gumauwurrk, Gungareguwen, Dangbon, Muralidaban, Goiyakbe , Nulgan, Burera and Stone country people speaking Gunwinggu , Burarra, Rembarrnga, Nakkara, Gurra, Gungorogon and Gunavidji languages; attempts to establish trading post at Maningrida

Language/Group: Burarra language (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Burarra people (N135) (NT SD53-03)

Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gungaragany / Kungarakany language (N14) (NT SD52-08)

Language/Group: Gungaragany / Kungarakany people (N14) (NT SD52-08)

Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Yannhangu language (N72 & N99.1) (NT SC53-14)

Language/Group: Yannhangu people (N72 & N99.1) (NT SC53-14)

Local call number: B L523.28/S1

Principal Author: Comrie, Bernard, 1947-

Title: Ergativity

Annotation: Morphological and syntactic ergativity; split ergativity; relationship with agentivity; antipassive constructions; nominalization and passive constructions as possible origins; uses examples from Dalabon, Dyrbal, Kala Lagau Langgus, Walbiri and Rembarnga

Source: Lehmann, W.P. -- Syntactic typology; studies in the phenomenology of language -- Hassocks, Sussex; Harvester , 1978; 329-394 -- diags.

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dyirbal / Djirbal / Jirrabul language (Y123) (Qld SE55-05)  
Language/Group: Dyirbal / Djirbal / Jirrabul people (Y123) (Qld SE55-05)  
Language/Group: Kalaw Lagaw Ya / Kala Lagaw Ya language (Y1) (Qld TSI SC54-07)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Torres Strait Islanders (Qld TSI SC54, SC55)  
Language/Group: Warlpiri language (C15) (NT SF52-04)  
Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)

Local call number: B M179.79/A1

Personal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: The Australian Aborigines : a portrait of their society

Publication info: [London]:Allen Lane, the Penguin Press 1972

Physical descrip: [xi], 210 p.

Annotation: Chap. 1, p.1-20; Remodelling society - Elcho Island Memorial, discusses significance of the movement, Molonga cult, Bandjalang Pentecostalism, Government policy since 1951, Wave Hill strike, Pindan mob; Chap.2, p.21-44; Land and society - numbers at European settlement, population densities for Gidjingali, Wanindiljaugwa, Walbiri, Aranda, Sydney, Murray River); limitations on food resources & diet, division of labour in food getting; concepts of land & territoriality, land as a religious phenomenon, clans (southern Arnhem Land example), local groups, conception beliefs & sites (Aranda), local organization, summary of situation for Gidjingali, Tiwi & Walbiri, owner & manager relationships (Dalabon), relations between clans of different type (Aranda), government & authority, authority in religious rites; Chap.3, p.45-71; Women & society - exogamy & marriage, kinship, methods of obtaining wives, mother in law bestowal, bestowal rights (Tiwi, Gidjingali, Karadjeri, Walbiri, Dalabon), marriage & kinship rules (Aranda, Kariara), age as a factor in marriage, widows, effects of late marriage, use value & exchange value of women; Chap.4, p.72-108; The order of the world - class systems & their structure, moieties, sections & semi moieties, sub sections, gives equivalent systems for Dalabon & Maiali, diagram shows correlation of Gidjingali kin categories & classes, classes in the cosmic order (Dalabon, Yukum, Wolmeri, Murinbata, Boandik; Chap.5, p.109-130; The world creative powers - cosmology, origin theories, All - Father beliefs, role of Dhuramoolan in Wiradthuri Burbung cult (from R.H. Mathews), comparison with All - Mother beliefs (Murinbata, Kakadu, Dalabon), Rainbow Serpent beliefs (Arnhem Land, Cape York, Karadjeri); Chap.6, p.131-157; The rites of life - fertility & increase (Karadjeri, Aranda), initiatory rites (Murring Bora described), Wiradthuri ritual site decoration & ground designs, comparison between initiatory & fertility rites, exclusion from rites; (Jabuduruwa, Balgin, Engwura), mythological sanction for exclusion of women; Chap.7, p.158-176; The fall into death - myths & beliefs on death (Kulin, Dalabon, Rembaranga, Wotjo, Kamilaroi, Tiwi, Aranda, Kaitish, Karadjeri), causes of death, sorcery, inquest methods (Dalabon, South Australia, Adelaide, Warramunga, Bard, Ungarinyin), vengeance, funerary customs, disposal of corpse (Dalabon), after death beliefs; Chap.8, p.177-194; The defensibility of Aboriginal society - contrast between Aboriginal & Australian life styles, concepts of authority, social freedom, relations between men & women, servility & independence

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa people (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Gamilaraay / Gamilaroi / Kamilaroi people (D23) (NSW SH55-12)

Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Bardi people (K15) (WA SE51-02)

Language/Group: Bundjalung / Banjalang people (E12) (NSW SH56-02)

Language/Group: Bungandidj / Buandig people (S13) (SA SJ54-06)

Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali people (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)

Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)



Language/Group: Kaytetye / Kaytej people (C13) (NT SF53-06)  
Language/Group: Kulin people (S21.1) (Vic SI54, SJ54)  
Language/Group: Majuli / Maiawali people (L40) (Qld SF54-15)  
Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)  
Language/Group: Murrinhpatha people (N3) (NT SD52-11)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Ngarinyin / Ungarinyin people (K18) (WA SE52-01)  
Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)  
Language/Group: Walmajarri / Walmatjarri people (A66) (WA SE51-16)  
Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)  
Language/Group: Warumungu people (C18) (NT SE53-10)  
Language/Group: Wiradjuri people (D10) (NSW SI55-07)  
Language/Group: Wergaia / Wotjobalukpeople (S17) (Vic SI54-15)  
Language/Group: Yugambah / Yugumbir people (E17) (Qld SG56-15)

Local call number: B M938.41/M2

Principal Author: Marett, Allan

Title: Variability and stability in Wangga songs from North-West Australia / Alan Marett

Annotation: Analysis of a genre of didjeridu accompanied dance songs performed from west of Arnhem Land to East Kimberley; focusses on songs of Alan Maralung and Tommy Baranjuk in Dalabon and Wadjiginy

Source: Music and dance of Aboriginal Australia and the South Pacific; the effects of documentation on the living tradition / Alice Marshall Moyle (editor) [Sydney]; Uni. of Sydney , 1992; p. 193-221; music, map

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Wadyiginy language (N31) (NT SD52-03)

Language/Group: Wadyiginy people (N31) (NT SD52-03)

Local call number: B M938.41/M2

Principal Author: Marett, Allan

Title: Variability and stability in Wangga songs from North- West Australia / Allan Marett

Annotation: Analysis of a genre of didjeridu accompanied dance songs performed from west of Arnhem Land to East Kimberley; focusses on songs of Alan Maralung and Tommy Baranjuk in Dalabon and Wadjiginy

Source: Music and dance of Aboriginal Australia and the South Pacific; the effects of documentation on the living tradition / Alice Marshall Moyle (editor) [Sydney]; Uni. of Sydney , 1992; p. 193-221; music, map

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Wadyiginy language (N31) (NT SD52-03)

Language/Group: Wadyiginy people (N31) (NT SD52-03)

Local call number: B P485.44/T1

Principal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: Communication and change in mythology

Annotation: Mythology of Murngin & Dalabon concerning male/female roles in society compared with other myths across central Australia including Mangarai myths and myths of the Walpiri involved in the Gadjari cycle

Source: Peterson, N. - - Tribes and boundaries in Australia - - Canberra; Australian Institute of Aboriginal Studies , 1976; 162 - 179 - - bibl. - Social anthropology series no.10

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)

Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)

### Serials

Local call number: S 05/2  
Personal Author: Capell, A. (Arthur)  
Title: Thought and language  
Annotation: Examines the Sapir-Whorf hypothesis about the relation of language and world-view; examples from Dalabon and Aranda  
Source: Hemisphere -- 1974; 18(2); 9-13 -- illus.; diag.  
Language/Group: Arrernte / Aranda language (C8) (NT SG53-02)  
Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Local call number: S 37.7/15  
Principal Author: Djayhurrnga, Esther  
Title: The languages of the people at Oenpelli / by Esther Bilililya Djayhurrnga and Joseph Nabangardi Singh  
Annotation: Outlines the history of Oenpelli and its language; the original groups in the area were Mengerr, Erreh, Wuningak, Gagudju, Wudadjbak and Amurdak; European buffalo shooters were in the area by 1900; other groups to settle in Oenpelli were Kunwinjku, Gunbalang, Maung, Ngumbur, Dangbon, Gundjehmi and Karik; because many ceremonies have been lost, they are now recalled in the Kunwinjku way; the Church Missionary Society took responsibility for Oenpelli after World War I; after the Missionaries withdrew Oenpelli has become an independent Aboriginal community; discusses the six languages spoken at Oenpelli; lists number of speakers of each language  
Source: Ngoonjook: Batchelor Journal of Aboriginal Education, No. 2 (Sept. 1989), p. 17-24  
Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)  
Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)  
Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr language (N53) (NT SD52-04)  
Language/Group: Erre language (N55) (NT SD53-01)  
Language/Group: Gagadju language family  
Language/Group: Amurdak / Umordak / Amarak language (N47) (NT SC53-13)  
Language/Group: Gundjehmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)  
Language/Group: Kriol language

Local call number: S 40.1/3  
Principal Author: Evans, Nicholas  
Title: Who said polysynthetic languages avoid subordination? / Multiple subordination strategies in Dalabon / Nicholas Evans  
Annotation: Describes the distinct subordinate clause types in Dalabon; subordinate clauses are used less than 5 per cent in the survey material  
Source: Australian journal of linguistics Vol. 26, no. 1 (April 2006), p. [31]-58  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: S 40/6  
Personal Author: O'Grady, Geoffrey N., d. 2008  
Added Author: Voegelin, C. F. (Charles Frederick), 1906-1986  
Added Author: Voegelin, F. M. (Florence Marie), 1927-1989  
Title: Languages of the world : Indo-Pacific fascicle six / Geoffrey N. O'Grady, C. F. and F. M. Voegelin Indiana University (with an appendix by Kenneth L. Hale)

Publication info: Indiana:University of Indiana 1966

Physical descrip: 197 p.

Annotation: Report on 1962 Indiana University conference on Australian languages; Brief history of research in Aboriginal linguistics - 19th century to present day; external relationships with neighbouring areas; internal relationships; 29 phylic families included in the Australian macro-phylum, divided into 3 groups - (1) Cape York (2) West of Gulf of Carpentaria (3) South and south-west of Cape York & Gulf; Unrelated languages - Miriam (Torres Straits), Barabaram (pygmoid, Qld.), Aniwan (N.E., N.S.W.), Tasmanian; Study of languages from 3 angles - area - comparative - race relationships; List of languages classified under main family of phylic groups; Phonological diversity, structural detail; Appendix - The Paman group of the PamaNyungan phylic family, explanation of terms & classification of group

Source: Anthropological Linguistics, Vol. 8 No.2, 1966 p. 1-197

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa language (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Gurrioni / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Larrakia / Laragiya / Gulumirgin language (N21) (NT SD52-04)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alingith / Alingit language (Y32) (Qld SD54-03)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak language (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Antakirinya / Antikirinya / Antakarinja language (C5) (SA SG53-14)

Language/Group: Aritnngithig language (Y34) (Qld SD54-07)

Language/Group: Arrernte / Aranda language (C8) (NT SG53-02)

Language/Group: Balardung / Baladon language (W10) (WA SH50-15)

Language/Group: Banjima language (A53) (WA SF50-11)

Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Bunuba / Punuba language (K5) (WA SE 51-08)

Language/Group: Burarra language (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Jaminjung / Djaminjung language (N18) (NT SD52-15)

Language/Group: Djerag language (K47) (WA SD52-14)

Language/Group: Djerimanga / Wulna Wuna language (N29) (NT SD52-04)

Language/Group: Jingulu / Djingili / Jingili language (C22) (NT SE53-06)

Language/Group: Jiwarli / Djiwarli language (W28) (WA SE50-14)

Language/Group: Jurruru / Djurruru language (W33) (WA SF50-15)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Garama language (N34) (NT SD52-12)

Language/Group: Garwa / Garrawa / Garawa language (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Garwa / Garrawa / Garawa people (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Gooniyandi / Gunian language (K6) (WA SE 52-09)

Language/Group: Gooloowarrang / Guluwarin / Kuluwarrang language (K33) (WA SD52-02)

Language/Group: Gumatj language (N141) (NT SD53-03)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gurrioni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Kalaako / Malpa language (A2) (WA SI51-02)

Language/Group: Kalaamaya / Karlamay language (A4) (WA SH50-12)

Language/Group: Kariyarra language (W39) (WA SF50-10)

Language/Group: Kartujarra language (A51) (WA SF51-14)

Language/Group: Kija / Gidja language (K20) (WA SE 52-06)

Language/Group: Kokatha language (C3) (SA SH53-06)

Language/Group: Kurrama language (W36) (WA SF50-11)

Language/Group: Larrakia / Laragiya / Gulumirgin people (N21) (NT SD52-04)

Language/Group: Luthigh language (Y12) (Qld SC54-15)

Language/Group: Malkana / Malgana language (W18) (WA SG50-09)

Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr language (N53) (NT SD52-04)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr people (N53) (NT SD52-04)  
 Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Maramanindji / Marramaninjsji language (N16) (NT SF53-04)  
 Language/Group: Maramanindji / Marramaninjsji people (N16) (NTSF53-04)  
 Language/Group: Marrgu / Margu language (N45) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Marrithiyel language (N7) (NT SD52-07)  
 Language/Group: Martuthunira language (W35) (WA SF50-06)  
 Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Maya language (W20) (WA SG49-04)  
 Language/Group: Mbabaram language (Y115) (Qld SE55-05)  
 Language/Group: Mbeiwum / Mbiywom language (Y41) (Qld SD54-03)  
 Language/Group: Meriam Mir / Miriam Mer language (Y3) (Qld TSI SC55-05)  
 Language/Group: Minang language (W2) (WA SI50-11)  
 Language/Group: Mingin language (G26) (Qld SE54-10)  
 Language/Group: Miriwoong / Miriuwung language (K29) (WA SD52-14)  
 Language/Group: Mirning language (A9) (WA SH52-14)  
 Language/Group: Mpalitjanh language (Y25) (Qld SD54-03)  
 Language/Group: Murrinpatha language (N3) (NT SD52-11)  
 Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Ndraangidh language (Y39) (Qld SD54-07)  
 Language/Group: Ngaliwuru language (N19) (NT SE52-03)  
 Language/Group: Ngangiwumirri / Ngangumiri language (N17) (NT SD52-12)  
 Language/Group: Ngarinyin / Ungarinyin language (K18) (WA SE 52-01)  
 Language/Group: Ngarla language (W40) (WA SF50-04)  
 Language/Group: Ngarluma language (W38) (WA SF50-07)  
 Language/Group: Ngkoth language (Y36) (Qld SD54-07)  
 Language/Group: Nhanta / Nhanda language (W14) (WA SG50-13)  
 Language/Group: Nhwala language (W30) (WA SF50-06)  
 Language/Group: Ntrangith language (Y27) (Qld SD54-03)  
 Language/Group: Nunggubuyu language (N128) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Nyamal language (A58) (WA SF51-05)  
 Language/Group: Nyulnyul / Nyul Nyul language (K13) (WA SE 51-02)  
 Language/Group: Palyku language (A55) (WA SF51-09)  
 Language/Group: Pama-Nyungan language family  
 Language/Group: Paman language group  
 Language/Group: Payungu language (W23) (WA SF50-13)  
 Language/Group: Pinikura language (W34) (WA SF50-10)  
 Language/Group: Pintupi language (C10) (NT SF52-11)  
 Language/Group: Purduna language (W24) (WA SF50-13)  
 Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Thalanyji language (W26) (WA SF50-09)  
 Language/Group: Tharrkari / Tharrgari language (W21) (WA SF50-13)  
 Language/Group: Tiwi language (N20) (NT SC52-16)  
 Language/Group: Urningangg language (N66) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Waanyi language (G23) (Qld SE54-09)  
 Language/Group: Wajarri / Watjarri language (A39) (WA SG50-7, SG50-11)  
 Language/Group: Wajuk language (W9) (WA SI50-02)  
 Language/Group: Wardandi language (W3) (WA SI50-06)  
 Language/Group: Warnman language (A62) (WA SF51-11)  
 Language/Group: Warray / Warrai language (N25) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Warriyangka / Warriyanga language (W22) (WA SG50-02)  
 Language/Group: Widi language (A13) (WA SH50-02)  
 Language/Group: Widi people (A13) (WA SH50-02)  
 Language/Group: Windawinda / Mamangidigh language (Y31) (Qld SD54-03)  
 Language/Group: Worrorra language (K17) (WA SD51-16)  
 Language/Group: Wudjari language (W8) (WA SI50-08)

Language/Group: Wulwulam / Wuna language (N32) (NT SD52-08)  
Language/Group: Yadhaykenu language (Y8) (Qld SC54-16)  
Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa language (N153) (NT SE53-04)  
Language/Group: Yindjibarndi language (W37) (WA SF50-07)  
Language/Group: Yinggarda language (W19) (WA SF50-13)  
Language/Group: Yinwum language (Y29) (Qld SD54-04)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
Language/Group: Yulparija language (A67) (WA SF51-07)

Local call number: S 40/6

Principal Author: Ponsonnet, Maïa

Title: 'Brainwash from English?': Barunga Kriol Speakers' Views on Their Own Language / Maia Ponsonnet

Source: Anthropological Linguistics Vol. 52, no. 2 (Summer 2010), p. 160-183

Bibliography note: Bibliography: p. 181-183

Annotation: "This article deals with the sociolinguistics of Kriol, an English-lexifier creole widely used among Aboriginal people in the north of the Northern Territory in Australia. Some views and ideologies

about their own language expressed by four first-language Barunga Kriol speakers in a series of speech interactions are presented, and possible interpretations are suggested, based on understanding of speakers' local and personal backgrounds as well as sociolinguistic and historical clues. While the youngest speaker was somewhat critical of Kriol, older and middle-aged speakers expressed affection and pride for it, even though their depiction of Kriol as 'in between' English and traditional Aboriginal languages was in line with the youngest speaker's views. One must be cautious about drawing general conclusions from such a small number of cases, but two possible factors triggering the discrepant evaluations may be the older speakers' greater awareness of the history of Kriol and of its recognition as a respectable language and their mastery of ancestral Aboriginal languages." [Author's abstract]

Personal subject: Tukumba, Maggie

Personal subject: Ashley, Philip

Personal subject: Jolly-Ashley, June

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: S 56/10

Personal Author: Brandl, E. J. (Eric Joseph), 1923-1974

Title: Thylacine designs in Arnhem Land rock paintings

Annotation: Map shows area covered (East Alligator River, Deaf Adder Creek, upper Cadell River); description of 5 sites with paintings (colours, sizes, etc.), style, relative age, sites 1 & 4 in Gunwinggu territory, 2 & 3 could be in Djawun territory, site 5 claimed by Rembarnga at Mainoru but possibly also Dalabon, lack of thylacine in mythology

Source: Archaeology & Physical Anthropology in Oceania -1972; v.7, no.1; 24-30 -- pls.; illus.; map

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarnga people (N73) (NT SD53-06)

Local call number: S 57/4

Personal Author: Berndt, Ronald M. (Ronald Murray), 1916-1990

Title: Ceremonial exchange in Western Arnhem Land

Annotation: Fully describes and discusses six ceremonies at which natives of different tribal groups meet for the sole purpose of exchanging goods, accompanied by dancing, ritual and singing; Map shows distribution of trade ceremonies and types of goods exchanged; Gunwinggu, Margulidjan, Gunbalang, Gunavidji, Nagara, Jiwada, Margu, Djawun, Gundjeibmi, Dangbun and Jangman; Some ceremonies offer emotional outlet in hope of sexual licence



Source: Southwestern Journal of Anthropology -- 1951; v.7, no.2; 156-176 -- map.  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gundjeihmi / Kundjeymi people (N71) (NT SD53-01)  
Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)  
Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
Language/Group: Marrgu / Margu people (N45) (NT SC53-13)  
Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)  
Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Local call number: S 57/13

Personal Author: Heath, Jeffrey, 1949-

Title: Mara moieties once again [a reanalysis of K. Maddocks interpretation with notes also on Nunggubuyu and Dalabob social categories]

Source: Mankind - - 1978; 11(4 ); 468 - 79 - - bibl.; diag.; map

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Nunggubuyu people (N128) (NT SD53-11)

Local call number: S 57/13

Personal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: Alliance and entailment in Australian marriage

Annotation: Comments on Hiatts views on the Alliance framework in questions of bestowal and marriage; summary of Hiatts findings among the Gidjingali & Warner on the Murngin, further evidence from authors research among the Dalabon; account of ritual alliance & roles of owner and manager in Dalabon rituals (Gunabibi and Jabuduruwa); discussion of sister exchange and daughter exchange

Source: Mankind -- 1969; v.7, no.1; 19-26 -- diags.

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali people (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Wagilak / Wawilak people (N106) (NT SD53-07)

Local call number: S 57/13

Principal Author: Ponsonnet, Maïa

Title: Aspects of the semantics of emotions and feelings in Dalabon (south-western Arnhem Land, Australia) / Maia Ponsonnet

Source: Australian Journal of Anthropology Vol. 21, no. 3 (Dec. 2010), p. 367-389

Bibliography note: Bibliography: p. 388-389

Annotation: Discusses the expression of emotions and feelings in the Dalabon language, Arnhem Land, NT; anthropological and philosophical approaches to language and emotions; linguistic analysis of the Dalabon semantics of emotions; questions Myers' distinction between private feelings and the morally valued public sphere of emotion

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: S 57/13

Principal Author: Wierzbicka, Anna

Title: Translatability and the scripting of other peoples' souls / Anna Wierzbicka

Publication date: 2013

Collation: pages 1-21 and 28-29

Annotation: Discusses the difficulties of language translation; argues the use of NSM (natural semantic metalanguage) highlights the common conceptual core of language; examines the

problems of translation sharing obligation as kinship loyalty in Pitjantjatjara / Yankunytjatjara and the problem of odd numbered generations in Dalabon; see also comments by Shweder (pages 22-26) and Stasch (pages 26-28) and rejoinder by author (pages 28-29)  
Language/Group: Pitjantjatjara language (C6) (NT SG52-11)  
Language/Group: Yankunytjatjara language (C4) (NT SG52-16)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Source: The Australian Journal of Anthropology Volume 24, number 1 (2013), pages 1-21 and pages 28-29

Local call number: S 57/23

Personal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: Imagery and social structure at two Dalabon rock art sites

Annotation: Meanings of site names, location of sites, 1) Bolungbi; m, colours, motifs, 2)

Gudabubi; m, colours, use of site, motifs, discussion of myths surrounding main figures, relationship to Jabuduruwa, Lorgun & Maraian ceremonies suggests hypotheses linking; peripheral & central figures (totemic images of clans, representation of cult ownership)

Source: Anthropological Forum - - 1970 [i.e. 1971]; v.2, no.4; 444-463 -- pls.; diags.

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Local call number: S 57/23

Principal Author: Garde, Murray

Title: The pragmatics of rude jokes with grandad: joking relationships in Aboriginal Australia / Murray Garde

Annotation: Discusses the joking relationship in the Bininj Kunwok and Dalabon peoples, western Arnhem Land, NT; kinship structures allowing joking relations; semantic and topics of jokes; joking relations as inversions and neutralisations of conventional kinship modes of behaviour - joking and friendship; role of humour

Source: Anthropological Forum Vol.18, no.3 (2008), p. [235]-253

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Kune / Gunej people (N70) (NT SD53-06)

Language/Group: Gundjehmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)

Local call number: S 57/27

Personal Author: Elkin, A. P. (Adolphus Peter), 1891-1979

Added Author: Berndt, Ronald M. (Ronald Murray), 1916-1990

Added Author: Berndt, Catherine H. (Catherine Helen), 1918-1994

Title: Social organization in Arnhem Land, I. Western Arnhem Land

Annotation: Concerns mainly Gunwinggu and Maung groups; combination of phratries with moieties; marriage system at Oenpelli, Goulburn Island; English equivalents given to native relationship terms (Maung); tables of Gunwinggu and Maung kinship systems, with analyses - merging of both; extended spouse relationships (Mamam); possession of land; table of diffusion of Namanamajdj; article mentions location of many groups

Source: Oceania -- 1951; v.21, no.4; [253]-301

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak people (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak language (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Umbugarla / Bugula language (N43) (NT SD53-05)

Language/Group: Umbugarla / Bugula people (N43) (NT SD53-05)

Language/Group: Limilngan / Buneidja / Buneidya language (N42) (NT SD53-01)

Language/Group: Limilngan / Buneidja / Buneidya people (N42) (NT SD53-01)

Language/Group: Burarra language (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Erre language (N55) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Erre people (N55) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Maringarr / Gidjingali language (N102) (NT SD52-11)  
 Language/Group: Maringarr / Gidjingali people (N102) (NT SD52-11)  
 Language/Group: Gadjalivia / Gudjalavia language (N86) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gadjalivia / Gudjalavia people (N86) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gundjehmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Gundjehmi / Kundjeymi people (N71) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Gundudj / Gundudy language (N56) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Gundudj / Gundudy people (N56) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Gungaragany / Kungarakany language (N14) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Gungaragany / Kungarakany people (N14) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Malak Malak language (N22) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Malak Malak people (N22) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr language (N53) (NT SD52-04)  
 Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr people (N53) (NT SD52-04)  
 Language/Group: Marrgu / Margu language (N45) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Marrgu / Margu people (N45) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu language group (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Urningangg language (N66) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Urningangg people (N66) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Wadda / Wadaa / Wada language (N51) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Wadda / Wadaa / Wada people (N51) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Wagilak / Wawilak language (N106) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Wagilak / Wawilak people (N106) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Wareidbug people (N48) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Warray / Warrai language (N25) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Warray / Warrai people (N25) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Wengej language (N59) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Wengej people (N59) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Widjilg / Widyilg language (N52) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Widjilg / Widyilg people (N52) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Local call number: S 57/27

Personal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: A structural interpretation of the mirriri

Annotation: Field work on the Beswick Reserve between 1964 & 1968; description of custom among Dalabon & neighbouring tribes of assault by man on sister if he hears her sworn at obscenely, distribution of custom (comparison with tribes found by Warner at Milingimbi & Hiatt at Maningrida), relationships of those; participating, obscenity of the insult, weapons, used (spears, boomerangs, sticks), settlement of incident, 3 Beswick cases given in detail, previous explanations (Warner, Hiatt & Makarius) compared, mans relation to sister, contrasts solidarity; among brothers with avoidance of sister, changes during Gunabibi, public rite for changes in relationship between ego & sister, behaviour consistent with pattern of behaviour, distinction between marriageable women & those who are not marriageable

Source: Oceania -- 1970; v.40, no.3; 165-176 -- diag.

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinang / Dyingang people (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Local call number: S 71/16

Principal Author: Baum, Tina

Title: Darren Siwes / Tina Baum

Imprint: 2012

Annotation: Discusses conscious and subconscious views of perfection in Siwe's work 'Dalabon Biyi / Dalabon Dalok'; influence of Vitruvius's idea of divine perfection as used in Leonardo Da Vinci's 'Vitruvian man' painted in 1487

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Source: Artonview number 72 (Summer 2012), page 27, portraits

### **Pamphlets**

Local call number: p ABS

Personal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: Social bonds : in land and economy

Annotation: Text of Lecture I; argues the exceptionality of the Aboriginal economy and society; Population densities and land use; regional and seasonal variations; sexual division of labour; relationship to nature and totemism; social & territorial units the dawaro (clan) and the band among the Dalabon of Arnhem Land

Source: ABSCHOL In-service Course on Aboriginal Culture from Queensland Primary Teachers. St. Lucia, 14-16th August 1971 -- Proceedings, 1971; 1-6

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Local call number: p ELK

Personal Author: Elkin, A. P. (Adolphus Peter), 1891-1979

Title: [Arnhem Land vocabularies]

Annotation: Word lists and phrases in Buan (Dalabon, Ngalgbon), Ranjbarngu, Djawanj

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Local call number: p JER

Personal Author: Jernudd, Bjorn H.

Title: Social change and Aboriginal speech variation in Australia

Annotation: Outline of language situation in Northern Territory, summarises previous work; information based on field work, 1967, at Bagot, Oenpelli, Bamyili; social background to speech - English, vernaculars, Pidgin/Creole, dominance of Gunwinhgu at Oenpelli, Dalabon & Maiali at Bamyili, changes in language use to suit social situation; notes include example of Bagot speech using International Phonetic Alphabet with interlinear English translation and example of teenager Creole, Bagot

Source: Anthropological Linguistics -- 1971; v.13, no.1; 16-32 -- diags.

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NTSD53-02)

Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Local call number: p HAR

Personal Author: Harris, Joy

Title: Preliminary grammar of Gunbalang

Annotation: Maps show traditional & present day territories of Maung, Gunwinggu, Djawan, Mengerei, Djepmi, Kakaju, Gunaviji, Gunbalang, Dangbon; notes on methods, word, phrase, clause & sentence level constructions, sentence types

Source: Pacific Linguistics, series A-17, 1969; 1-49 -tbls.; maps --- Papers in Australian Linguistics

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gundjeihmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)

Language/Group: Gundjeihmi / Kundjeymi people (N71) (NT SD53-01)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr language (N53) (NT SD52-04)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr people (N53) (NT SD52-04)

Language/Group: Manggalili language (N137) (NT SD53-03)

Language/Group: Manggalili people (N137) (NT SD53-03)

Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Maya people (W20) (WA SG49-04)

Local call number: p MAD

Personal Author: Maddock, Kenneth, 1937-2003

Title: Necrophagy and the circulation of northers : a problem in Mara ritual and social structure

Annotation: Analysis of semi-moiety system of Mara; Murngin, Dalabon & Mara terms given; relations of marriage linking the semi-moieties; Flesh of the dead is among objects of exchange of Mara society, assimilated to other objects such as wives, ritual services, economic goods; exchange of flesh bound up with marriage exchange; examination of patterns of circulation of wives and flesh; Notes on wife-bestowers and wife-yielders eat wife-receivers; mothers & mothers mothers eat children and daughters children; Examination of statements by Spencer;



Mythological associations of swallowing Gunabibi and Jabuduruwa of the Dalabon, interpretation of Mara ritual & social structure Necrophagy seen as a technique for separating flesh & bone  
Source: Mankind -- 1969; v.7, no.2; 94-103  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Local call number: p MOY

Personal Author: Moyle, Alice M. (Alice Marshall) 1908-2005

Title: Songs from the Northern Territory companion booklet : for five 12 inch L.P. discs

Publication info: Canberra : Australian Institute of Aboriginal Studies, 1967

Physical descrip: vii, 99p. : ill., maps, music

Annotation: Fieldwork at Oenpelli, Milingimbi, Yirrkala, Rose & Roper Rivers, Groote Eylandt, Bagot, Beswick Creek Reserve, 1962-3; Explanation of recordings; Examples of clan-songs; individually owned songs; songs connected with myths; community & ceremonial songs, etc.; Division of area N into four musical regions and respective song styles; Translations and interpretations of song styles

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa language (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa people (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Batjamal / Wogait people (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Burarra language (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djambarrpuyngu language (N115) (NT SD53-03)

Language/Group: Djambarrpuyngu people (N115) (NT SD53-)

Language/Group: Djapu language (N145) (NT SD53-07)

Language/Group: Djapu people (N145) (NT SD53-07)

Language/Group: Djinang / Dyingang language (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinang / Dyingang people (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Jingulu / Djingili / Jingili language (C22) (NT SE53-06)

Language/Group: Jingulu / Djingili / Jingili people (C22) (NT SE53-06)

Language/Group: Gumatj language (N141) (NT SD53-03)

Language/Group: Gumatj people (N141) (NT SD53-03)

Language/Group: Gwijamil / Guyamirrilili language (N103) (NT SD53-03)

Language/Group: Gwijamil / Guyamirrilili people (N103) (NT SD53-03)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)

Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)

Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Marrithiyel language (N7) (NT SD52-07)

Language/Group: Marrithiyel people (N7) (NT SD52-07)

Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Ngangikurunggurr language (N8) (NT SD52-11)

Language/Group: Ngangikurunggurr people (N8) (NT SD52-11)

Language/Group: Nunggubuyu language (N128) (NT SD53-11)  
Language/Group: Nunggubuyu people (N128) (NT SD53-11)  
Language/Group: Rirratjingu language (N140) (NT SD53-03)  
Language/Group: Rirratjingu people (N140) (NT SD53-03)  
Language/Group: Tiwi language (N20) (NT SC52-16)  
Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)  
Language/Group: Wangurri language (N134) (NT SD53-03)  
Language/Group: Wangurri people (N134) (NT SD53-03)  
Language/Group: Warndarrang / Warndarang language (N120) (NT SD53-11)  
Language/Group: Warndarrang / Warndarang people (N120) (NT SD53-11)  
Language/Group: Warramirri / Warramiri language (N131) (NT SD53-03)  
Language/Group: Warramirri / Warramiri people (N131) (NT SD53-03)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Local call number: p WYN

Added Author: Tidemann, Sonia Christine.

Added Author: Wynjorroc, Phyllis.

Title: Plants, animals and people : ethnoecology of the Jawoyn people / Phyllis Wynjorroc ... [et al.]; edited by Sonia Tidemann.

Publication info: Batchelor, N.T. : Batchelor Institute of Indigenous Tertiary Education, 2001.

Physical descrip: 56 p. : col. ill., ports. ; 21 cm.

ISBN: 0724560017

Annotation: Stories about the environment from a Jawoyn perspective

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

### Rare books

Local call number: RB A512.28/R1

Personal Author: McCarthy, Frederick D. (Frederick David), 1905-1997

Added Author: McArthur, M.

Title: The food quest and the time factor in Aboriginal economic life

Access: Not for Inter-Library Loan

Annotation: Study of the amount of time spent in economic activities by men, women & children; Data covers inland & coastal groups of western & eastern Arnhem Land respectively; List of plant foods; Account of members of the groups at Fish Creek & Hemple Bay and their relations - lists name-relationship - country - totem - moiety personal histories of group; Full account of day-to-day activities; Division of food, collecting, hunting, cooking & preparing food; Influence of weather on food gathering; Perfect co-operation between men & women in their economic life; Local grouping of tribes

Source: American-Australian Scientific Expedition to Arnhem Land [1948] -- Records, v.2, 1960; 145-194 -illus.; tpls.

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Local call number: RB B524.88/A1

Personal Author: Berndt, Catherine H. (Catherine Helen), 1918-1994

Title: Women and the secret life

Access: Not for Inter-Library Loan

Annotation: Ritual perspective in relation to men, ceremonies considered in regard to this aspect of secrecy, their spread, relative flexibility in interpretation & local adaptation; mythical accounts of womenata-distance; song material (mainly from Balgo - Wave Hill - Birrundudu area) with brief texts and translation, list of recordings; diffusion of ceremonies; ritual division of labour; effect of white contact on ceremonies

Source: Berndt, R.; Berndt, C. -- Aboriginal man in Australia, 1965; [238]-282 -- pls.

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Antakirinya / Antikirinya / Antakarinja language (C5) (SA SG53-14)  
 Language/Group: Antakirinya / Antikirinya / Antakarinja people (C5) (SA SG53-14)  
 Language/Group: Arrernte / Aranda language (C8) (NT SG53-02)  
 Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)  
 Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Jaru / Djaru language (K12) (WA SE 52-10)  
 Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)  
 Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Kija / Gidja language (K20) (WA SE 52-06)  
 Language/Group: Kija / Gidja people (K20) (WA SE52-06)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Luritja / Loritja language (C7.1) (NT SG52-04)  
 Language/Group: Luritja / Loritja people (C7.1) (NT SG52-04)  
 Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Miriwoong / Miriuwung language (K29) (WA SD52-14)  
 Language/Group: Miriwoong / Miriwung people (K29) (WA SD52-14)  
 Language/Group: Mudburra language (C25) (NT SE53-05)  
 Language/Group: Mudburra people (C25) (NT SE53-05)  
 Language/Group: Ngaliwuru language (N19) (NT SE52-03)  
 Language/Group: Ngaliwuru people (N19) (NT SE52-03)  
 Language/Group: Ngarinman / Ngarinyman language (C27) (NT SE52-01)  
 Language/Group: Ngarinman / Ngarinyman people (C27) (NT SE52-01)  
 Language/Group: Nyininy language (K7) (WA SE 52-10)  
 Language/Group: Nyininy people (K7) (WA SE52-10)  
 Language/Group: Pintupi language (C10) (NT SF52-11)  
 Language/Group: Pintupi people (C10) (NT SF52-11)  
 Language/Group: Pitjantjatjara language (C6) (NT SG52-11)  
 Language/Group: Pitjantjatjara people (C6) (NT SG52-11)  
 Language/Group: Walmajarri / Walmatjarri language (A66) (WA SE51-16)  
 Language/Group: Walmajarri / Walmatjarri people (A66) (WA SE51-16)  
 Language/Group: Wardaman language (N35) (NT SD52-16)  
 Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)  
 Language/Group: Warlpiri language (C15) (NT SF52-04)  
 Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)  
 Language/Group: Wik Mungkan language (Y57, Y143) (Qld SD54-07)  
 Language/Group: Wik Mungkan people (Y57) (Qld SD54-07)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Local call number: RB B524.88/W1

Personal Author: Berndt, Ronald M. (Ronald Murray), 1916-1990

Added Author: Berndt, Catherine H. (Catherine Helen), 1918-1994

Title: The world of the first Australians : an introduction to the traditional life of the Australian Aborigines

Publication info: Sydney:Ure Smith 1964

Physical descrip: xxii, 509 p.

Access: This work includes secret information and/or pictures which some Aboriginal men and women may not wish to see.

Access: Not for Inter-Library Loan

Annotation: Origin, tentative migratory routes into Australia, time depth and cultural categories; physical homogeneity / heterogeneity; summary of frequencies for various marker genes in Australian Aboriginal populations (Kimberleys, Bathurst Island, Cape York (Cairns), Cherbourg, Port Hedland, Yuendumu - Haast Bluff - Alice Springs, Laverton - Leonora; physical appearance & difference, cultural similarity & diversity; tribe and basic social groups, tribal map showing 160 named groups; tribal limitations & language variation, social groups (local descent, religious unit, clan, horde, family structure) totemic groups, moieties, sections & subsections (examples from Broome, La Grange, De Grey area, Balga, Birrundudu, Wave Hill, Roper; summarizes various viewpoints on social organization generally, map shows distributional spread; systems in detail of Gunwinggu & Maung (western Arnhem Land), Melville & Bathurst Islands, N.E. Arnhem Land system (Wulamba), table shows linguistic units & clans (Mada & Mala); kinship systems (Andigari (Great Victoria Desert), Gunwinggu), brings together other systems, presented by previous authors (Kariara, Kumbangeri, Aranda, Karadjeri, Ungarinyin, Wikmungan, Yir-Yiront); behavioural patterns avoidance, incest, exchange or wives during rituals; Chap. 4; The basis of economic life, exploitation of natural environment, foods, preparation, techniques in collecting, fishing, hunting, division of labour, trade & exchange, 6 types of gift exchange, cooperation among kin folk, trade ceremonies, map; shows distribution in W. Arnhem Land, focusing on Oenpelli; Chap.5; Life cycle; conception beliefs, birth rites, childhood (Great Victoria Desert, N.E. Arnhem Land, Wikmungan, W. Arnhem Land, Kimberleys, Aranda, lower River Murray, Ooldea), male initiation (Great Victoria Desert, Karadjeri Arnhem Land, Aranda), map shows distribution of circumcision & subincision; types of initiation with examples; initiation of girls (examples from Boulia, Birdsville, central Australia, Laragia, Wogaidj, Victoria & Daly Rivers, East Kimberley, Great Victoria Desert, Dieri, Arnhem Land); Chap.6; Marriage & marital relations (Great Victoria Desert, Arnhem Land, Melville & Bathurst Islands), elopement, marriage by capture; polygyny; treatment of aged; summarizes life cycle; Chap. 7; Concept of the sacred, creation; totemism individual (especially Wuradjeri, Jaralde); sex (Kurnai); moiety; section & subsection (East Kimberley, Balgo); clan, matrilineal and patrilineal; local; conception; birth (Great Victoria Desert); dream (W. Arnhem Land); multiple (Yir-Yiront, N.E. Arnhem Land, Great Victoria Desert); four main elements of mythology in the organization of religion; myth content - Biaini myth collected at Menindee, 1943; Ngurunderi myth of lower River Murray; Muramura of Lake Eyre, Wadi Malu (Laverton & Warburtons) & myth of Njirana & Julana; gives some words with interlinear translations to these; Waramurungundju myth of Gunwinggu, Ubar of W. Arnhem Land, Djanggawul of N.E. Arnhem Land & Milingimbi; concept of the fertility mother; role of women (Kimberleys, Arnhem Land, Aranda, Great Victoria Desert); Chap.8; Sacred sphere of ritual - division of labour (Bathurst & Melville Islands, lower River Murray, Western Desert, Arnhem Land); ritual validation; myth as explanation of ritual - gives examples (Western Desert, W. Arnhem Land, Fitzmaurice River, re-enactment of myth; dreaming tracks; increase ritual (Western Desert, Forrest River Aranda, Alice Springs, Dieri); ritual representations among Aranda, Balgo, Great Victoria Desert, Laverton, Warburtons, Victoria River district, Ooldea, Arnhem Land, obtaining of Maraiian ceremonies by W. Arnhem Land people; fertility cults - Ubar (Goulburn Island & W. Arnhem Land); Djanggawul (N.E. Arnhem Land), Kunapipi cult, Wawalag; social relevance of ritual; Chap.9; Belief in magic; native doctor sorcerer (Wuradjeri, Gunwinggu, Lunga, Great Victoria Desert); initiation of doctor (Wuradjeri, Dieri, Ngadjuri, Great Victoria Desert, Ooldea, Lake Darlot, Birrundudu, East Kimberleys, Gunwinggu, Aranda  
Language/Group: Gamilaraay / Gamilaroi / Kamilaroi people (D23) (NSW SH55-12)  
Language/Group: Gunditjmara / Gurndidy / Dhaurwurd-Wurrung people (S20) (Vic SJ54-11)  
Language/Group: Adnyamathanha people (L10) (SA SH54-09)  
Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak people (N47) (NT SC53-13)  
Language/Group: Antakirinya / Antikirinya / Antakarinja people (C5) (SA SG53-14)  
Language/Group: Arabana / Arabunna people (L13) (SA SH53-03)  
Language/Group: Arrernte / Aranda people (C8) (NT SG53-02)  
Language/Group: Balardung / Baladon people (W10) (WA SH50-15)  
Language/Group: Bararrngu people (N129) (NT SC53-16)  
Language/Group: Bardi people (K15) (WA SE51-02)  
Language/Group: Barindji people (D12) (NSW SI54-04)



Language/Group: Parnkalla / Barngarla / Bungala / Banggarla people (L6) (SA SI53-04)  
 Language/Group: Bibbulman people (W1) (WA SI50-10)  
 Language/Group: Bigambul people (D34) (Qld SH56-01)  
 Language/Group: Bundhamara people (L26) (Qld SG54-16)  
 Language/Group: Bural Bural people (N114) (NT SC53-16)  
 Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Dagoman people (N38) (NT SD52-12)  
 Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Danggali people (D14) (SA SI54-06)  
 Language/Group: Dargudi people (A56) (WA SG51-09)  
 Language/Group: Diyari / Dieri people (L17) (SA SH54-01)  
 Language/Group: Djambarrpuyngu people (N115) (NT SD53-)  
 Language/Group: Jaminjung / Djaminjung people (N18) (NT SD52-15)  
 Language/Group: Jaru / Djaru people (K12) (WA SE52-10)  
 Language/Group: Djerag language (K47) (WA SD52-14)  
 Language/Group: Djinba / Dyinba people (N97) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Durilji people (N122) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Erre people (N55) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Worimi / Gadang / Kattang people (E2) (NSW SI56-02)  
 Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Galawlwan people (N150) (NT SD53-04)  
 Language/Group: Galpu people (N139) (NT SD53-04)  
 Language/Group: Galwa people (N91) (NT SD53-10)  
 Language/Group: Gangulu / Kanolu people (E40) (Qld SG56-01)  
 Language/Group: Geawegal people (E1) (NSW SI56-01)  
 Language/Group: Giabal people (D41) (Qld SG56-14)  
 Language/Group: Gobadeindamirr people (N148) (NT SD53-04)  
 Language/Group: Goeng Goeng people (E36) (Qld SG56-02)  
 Language/Group: Golpa / Gorlba people (N130) (NT SC53-15)  
 Language/Group: Gadjalivia / Gudjalavia people (N86) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gumbaynggir / Gumbainggirr people (E7) (NSW SH56-11)  
 Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gunin people (K36) (WA SD52-10)  
 Language/Group: Gurindji people (C20) (NT SE52-08)  
 Language/Group: Yinjilanji / Indjilandji people (G14) (Qld SE54-13)  
 Language/Group: Iningai / Yiningay people (L41) (Qld SF55-13)  
 Language/Group: Jagara / Yuggera people (E23) (Qld SG56-14)  
 Language/Group: Jardwadjali people (S27) (Vic SJ54-03)  
 Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Yiduwa / Jiduwa people (N136) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Kaanju / Kaantju language (Y44) (Qld SD54-08)  
 Language/Group: Karajarri people (A64) (WA SE51-10)  
 Language/Group: Kariyarra people (W39) (WA SF50-10)  
 Language/Group: Kartujarra people (A51) (WA SF51-14)  
 Language/Group: Kurna people (L3) (SA SI54-09)  
 Language/Group: Kija / Gidja people (K20) (WA SE52-06)  
 Language/Group: Kokatha people (C3) (SA SH53-06)  
 Language/Group: Kukatja people (A68) (WA SF52-02)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Kurnai / Gunai people (S68) (Vic SJ55)  
 Language/Group: Kuwarra / Koara people (A16) (WA SH51-01)  
 Language/Group: Larrakia / Laragiya / Gulumirgin people (N21) (NT SD52-04)  
 Language/Group: Lardil people (G38) (Qld SE54-01)  
 Language/Group: Lurimarangu people (N110) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Madarrpa people (N116.K) (NT SD53-07)



Language/Group: Malak Malak people (N22) (NT SD52-08)  
 Language/Group: Malngin people (K30) (WA SE52-06)  
 Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr people (N53) (NT SD52-04)  
 Language/Group: Manggalili people (N137) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Marrgu / Margu people (N45) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Marrithiyel people (N7) (NT SD52-07)  
 Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Mirning people (A9) (WA SH52-14)  
 Language/Group: Mudburra people (C25) (NT SE53-05)  
 Language/Group: Murrinpatha people (N3) (NT SD52-11)  
 Language/Group: Muruwari / Murrawarri people (D32) (NSW SH55-06)  
 Language/Group: Narangga / Narrunga people (L1) (SA SI53-12)  
 Language/Group: Ngarrindjeri / Narrinjeri people (S69) (SA SI54-13)  
 Language/Group: Nawo / Nawu people (L2) (SA SI53-07)  
 Language/Group: Ngadjuri / Ngadyuri people (L5) (SA SI54-05)  
 Language/Group: Ngalia / Ngalea people (C2) (SA SH52-07)  
 Language/Group: Ngandi people (N90) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Ngangiwumirri / Ngangumiri people (N17) (NT SD52-12)  
 Language/Group: Ngarigo / Ngarigu people (S46) (NSW SJ55-04)  
 Language/Group: Ngarinyin / Ungarinyin people (K18) (WA SE52-01)  
 Language/Group: Ngarla people (W40) (WA SF50-04)  
 Language/Group: Ngarluma people (W38) (WA SF50-07)  
 Language/Group: Nunggubuyu people (N128) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Nyamal people (A58) (WA SF51-05)  
 Language/Group: Nyangumarta / Nyangumarda people (A61) (WA SF51-10)  
 Language/Group: Nyininy people (K7) (WA SE52-10)  
 Language/Group: Nyiyaparli people (A50) (WA SF51-13)  
 Language/Group: Nyulnyul / Nyul Nyul people (K13) (WA SE51-02)  
 Language/Group: Pinjarup people (W6) (WA SI50-02)  
 Language/Group: Pintupi people (C10) (NT SF52-11)  
 Language/Group: Pitjantjatjara people (C6) (NT SG52-11)  
 Language/Group: Pitta Pitta / Bittha Bittha people (G6) (Qld SF54-10)  
 Language/Group: Portaulun people (S3) (SA SI54-13)  
 Language/Group: Ramindjeri people (S2) (SA SI54-13)  
 Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Rirratjingu people (N140) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Tanganekald people (S11) (SA SI54-14)  
 Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)  
 Language/Group: Urningangg people (N66) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Wadi Wadi / Wathi Wathi people (D4) (Vic SI54-16)  
 Language/Group: Wagiman / Wageman people (N27) (NT SD52-12)  
 Language/Group: Wajarri / Watjarri people (A39) (WA SG50-7, SG50-11)  
 Language/Group: Wajuk people (W9) (WA SI50-02)  
 Language/Group: Wagaman / Wakamin people (Y108) (Qld SE55-05)  
 Language/Group: Wakaya people (C16) (NT SE53-15)  
 Language/Group: Walmajarri / Walmatjarri people (A66) (WA SE51-16)  
 Language/Group: Wangaaybuwan / Wongaibon people (D18) (NSW SI55-02)  
 Language/Group: Wangkangurru / Wangganguru people (L27) (SA SG53-12)  
 Language/Group: Wangurri people (N134) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Wanyjirra people (K21) (NT SE52-11)  
 Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)  
 Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)

Language/Group: Warramirri / Warramiri people (N131) (NT SD53-03)  
Language/Group: Warray / Warrai people (N25) (NT SD52-08)  
Language/Group: Warumungu people (C18) (NT SE53-10)  
Language/Group: Wawula people (A29) (WA SG51-05)  
Language/Group: Wiilman people (W7) (WA SI50-07)  
Language/Group: Wik Mungkan people (Y57) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Wiradjuri people (D10) (NSW SI55-07)  
Language/Group: Wirangu people (C1) (SA SH53-14)  
Language/Group: Wiriyaraay people (D28) (NSW SH56-05)  
Language/Group: Woralul people (N132) (NT SD53-03)  
Language/Group: Worrorra people (K17) (WA SD51-16)  
Language/Group: Wudjari people (W8) (WA SI50-08)  
Language/Group: Wunambal people (K22) (WA SD51-12)  
Language/Group: Wurangu people (N37) (NT SC52-16)  
Language/Group: Woiwurrung / Wurundjeri / Woiwurung people (S36) (Vic SJ55-05)  
Language/Group: Wurungugu people (N133) (NT SD53-03)  
Language/Group: Yagalingu people (E43) (Qld SF55-14)  
Language/Group: Yandruwantha / Yandruwandha people (L18) (SA SH54-02)  
Language/Group: Yangga people (E52) (Qld SF55-07)  
Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Yankunytjatjara people (C4) (NT SG52-16)  
Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa people (N153) (NT SE53-04)  
Language/Group: Yaraldi / Yaralde people (S8) (SA SI54-13)  
Language/Group: Yawuru people (K1) (WA SE51-10)  
Language/Group: Yindjibarndi people (W37) (WA SF50-07)  
Language/Group: Yinggarda people (W19) (WA SF50-13)  
Language/Group: Yir Yoront people (Y72) (Qld SD54-15)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)  
Language/Group: Yuin people (S67) (NSW SI56-13)  
Language/Group: Yukulta / Gangalidda people (G34) (Qld SE54-05)  
Language/Group: Yuwibara / Yuwiburra / Yuibera people (E54) (Qld SF55-08)

### **Language materials**

Local call number: L KIT 010.083/1

Personal Author: Recht, Eve

Added Author: Thompson, Liz, 1963-

Title: Sharing our stories : teacher resource / Eve Recht.

Publication info: Sydney ; Melbourne : Pearson/Rigby, 2008.

Physical descrip: 48 p. : ill. ; 30 cm. + 1 sound disc (4 3/4 in.).

ISBN: 9781741404227

Access: Not for Inter Library Loan

Annotation: Annotation pending

Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)

Language/Group: Nyikina language (K3) (WA SE 51-12)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Kija / Gidja language (K20) (WA SE 52-06)

Language/Group: Ngaanyatjarra language (A38) (WA SG51-08)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Local call number: L KIT 070.007/2

Personal Author: Brennan, Queenie

Added Author: Forbes, Brenda

Added Author: Harris, Salome

Added Author: Sandy, Miliwanga

Title: Wanjing biy [kit] / [story and illustrations by Queenie Brennan; told in Dalabon by Queenie Brennan; Rembarnga translation by Miliwanga Sandy and Brenda Forbes; Mayali translation by Queenie Brennan; produced by Salome Harris]  
Publication info: Katherine, N.T : Katherine Language Centre, 2009  
Physical descrip: 1 book (36 p. : col. ill.); 1 cd rom  
Access: Not for Inter Library Loan  
Annotation: Annotation pending  
Language/Group: Kriol language  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Rembarnga people (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Local call number: L KIT N382.007/1  
Personal Author: Bangurn, Queenie Brennan  
Added Author: Bangurn, Lily Bennett  
Added Author: Bangurn, Ida Chaddum  
Added Author: Cutfield, Sarah  
Title: Kurruk [kit] = Mussels / featuring Queenie Brennan Bangurn; with Lily Bennett Bangurn, Ida Chaddum Bangurn  
Publication info: Katherine, N.T. : Katherine Regional Aboriginal Language Centre, 2003  
Physical descrip: 1 videocassette (VHS), 1 reader[15] p., col. ill.  
Access: Not for Inter-Library loan  
Annotation: Video and reader  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L KIT N382.007/2  
Personal Author: Bangurn, Queenie Brennan  
Added Author: Bangurn, Queenie Brennan  
Added Author: Tukumba, Maggie  
Added Author: Cutfield, Sarah  
Title: Djenj [kit] = Fish / featuring Queenie Brennan Bangurn; with the Wugularr Mob  
Publication info: Katherine, N.T. : Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation, 2003  
Physical descrip: 1 videocassette (VHS), 2 readers[23] p. : col. ill; [25] p. : ill.  
Access: Not for nter-Library loan  
Annotation: Annotation pending  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L KIT N382.007/3  
Personal Author: Bangurn, Queenie Brennan  
Added Author: Bangurn, Lily Bennett  
Added Author: Cutfield, Sarah  
Title: Mey [kit] = Making damper / featuring Queenie Brennan Bangurn; with Lily Bennett Bangurn and the Wugularr School kids  
Publication info: Katherine, N.T. : Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation, 2003  
Physical descrip: 1 videocassette (VHS), 1 reader  
Access: Not for Inter-Library loan  
Annotation: Annotation pending  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L KIT N382.007/4  
Personal Author: Brennan, Queenie  
Added Author: Ngarridjjan, Kathleen Lane  
Added Author: Kamanj, Glen Wesan  
Title: Modjarnh [kit] = Sugarbag / featuring Queenie Brennan Bangurn with Kathleen Lane Ngarridjjan, Glen Wesan Kamanj  
Publication info: Katherine, N.T. : Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation, 2003

Physical descrip: 1 videocassette (VHS), 1 reader ([11] p. : col. ill)  
Access: Not for Inter-Library loan  
Annotation: Video and reader  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L KIT N382.041/1  
Title: Wurdurt-ngong balah-yenyjung Dalabon! / Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation.  
Publication info: Katherine, N.T. : Barunga Press with the assistance of Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation, 1997?.  
Physical descrip: 3 sound cassettes, 1 videocassette (VHS) + 2 teacher's guides, 11 booklets ; 30 cm.  
Annotation: Designed to teach simple dialogue to middle and upper primary students at Bulman School  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L K745.007/109  
Personal Author: Lewis, Tom (Tom E.), 1958-  
Title: RibaBoi : wanbala buk garram papitmob / brom Wugularr biginini en komyunidi, [story: Tom E Lewis].  
Edition: New edition.  
Publication info: Abbotsford, Vic. Kids' Own Publishing, 2014.  
Physical descrip: 1 volume (unpaged) : colour illustrations ; 18 cm.  
ISBN: 9781925077179  
Access: Not for Inter Library Loan  
Annotation: annotation pending  
Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Rembarnga language (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)  
Language/Group: Kriol language

Local call number: L M561.007/1  
Personal Author: Jumbiri, Mavis  
Added Author: Galmur, Judy  
Added Author: Dooley, Hilda  
Title: Nganapbaru gabimdi = Buffalo painting at Manyallaluk / Mavis Jumbiri and Judy Galmur.  
Publication info: Katherine, N.T., : Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation, [1998. (Barunga Press)  
Physical descrip: 13 leaves : ill. ; 21 x 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan.  
Annotation: Some personal history, recorded by Hilda Dooley in the Dalabon language, of the Arnhem Land region ; transition from traditional to modern burial techniques and the role of painting in personal and communal memory  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L N382.007/1  
Personal Author: Jentian Nangan:golod, David  
Title: Ngaldordowu djirrirti = The brolga and the quail / by David Nangan:Golod  
Publication info: Bamyili, N.T.: Bamyili School, 1975.  
Physical descrip: 10 leaves : ill. ; 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan  
Annotation: Primer  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Local call number: L N382.007/3  
Personal Author: Galmur, Judy  
Added Author: Adams, Celia  
Title: Manyh Geniny Gahyu Ni-jarra? / Judy Galmur gah-yunginy yang walung Dalabon ; Celia Adams gah-bimbuniny bim-no.  
Publication info: Maningrida, N.T. : Barunga Press, 1995.  
Physical descrip: [39] p. : col. ill., : 21 x 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan.  
Annotation: Primer  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L N382.041/9  
Title: Manyhgvn bagah ngeno : gah-di gah-borr.  
Publication info: Katherine, N.T. : Barunga Press, 1994.  
Physical descrip: [47] p. : ill., : 21 x 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan.  
Annotation: Word and picture reference book; names of animals  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L N382.059/1  
Title: Jeny : Dalabon.  
Publication info: Katherine, N.T. : Barunga Press, 1994.  
Physical descrip: [43] p. : ill. : 21 x 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan.  
Annotation: Word and picture reference book; names of fish  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L N382.059/2  
Title: Manjhkun bakah ngeno : kah-di kah-borr/ [illustrated by Anne Taylor and Robert Williams  
Publication info: Maningrida, N.T. : Maningrida Literature Production Centre, 1994.  
Physical descrip: 41 p. : ill., map ; 21 x 30 cm.  
Annotation: Annotation pending  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L N382.078/1  
Personal Author: Camfoo, Anita  
Added Author: Bordu, Daisy  
Added Author: Chadum, Jack  
Title: Wurdurt-ngong Balah-garreibun.  
Publication info: Katherine, N.T. : Barunga Press, 1995.  
Physical descrip: [5] p. : ill., : 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan.  
Annotation: Provides transcripts of Dalabaon children's songs ; includes information on the characteristics of traditional songs and a Dalabaon-Kriol wordlist  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: L R516.042/1  
Title: Teacher's guide : Dalabon & Rembarrnga language program : lower primary / Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation (Katherine Regional Language Centre).  
Publication info: Katharine, N.T. : Diwurruwurru-jaru Aboriginal Corporation, 1998.  
Physical descrip: 1 v. : ill. ; 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan.



Annotation: Teachers guide for Dalabon & Rembarrnga language program  
Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: LF R382.007/2  
Personal Author: Karlbuma, David  
Added Author: Ashwell, Marsha  
Title: Mak Dah-miyan Nguhyurru Dah-yung : Dangbon.  
Publication info: Maningrida, N.T. : Maningrida Literature Production Centre, 1991.  
Physical descrip: [16] leaves : ill., : 30 cm.  
Access: Not for Inter-Library Loan.  
Annotation: Illustrated childrens' story with English translation ; advises young children of the danger of fire and some animals  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: LEF N382.083/1  
Personal Author: Thompson, Liz, 1963-  
Title: The mermaid and serpent : a story from Wugularr community / Wugularr Aboriginal Community with Liz Thompson.  
Publication info: Port Melbourne, Vic. : Pearson Rigby, 2008.  
Physical descrip: 24 p. : ill. (chiefly col.), col. ports. ; 48 cm.  
ISBN: 9781741401677 (pbk.)  
Access: Not for Inter Library Loan  
Annotation: Wugularr community is located in the Beswick Land Trust in the Northern Territory. The Wugularr people from the community have chosen to share one of their traditional stories, the tale of the Mermaid and Serpent, a story about two mermaids and a Rainbow Serpent - important spirits from Wugularr Country. This story is traditionally told in the Dalabon language and has been translated into English.  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

### **Manuscripts**

Call number: MS 203  
Personal Author: Hamilton, Annette  
Title: Nature and nurture : child rearing in northcentral Arnhem Land  
Publication info: Syd. 1970  
Physical descrip: 193 p.  
Access: Open access – reading, Partial copying, closed quotation. Not for Inter-Library Loan  
Annotation: Based on field work at Maningrida, October/December 1967 and July/November 1968, emphasis on Ambara sub-community of Gidjingali; p.1-19; Affiliations of Gidjingali with Burara, Gunaidba, Gunwinggu, Rembarranga, Dangbon, Gungoragone, Gumauwurk, Djinang, Wularki, Yaernungo, Nakara, Gunavidji, Walang & Maung, description of Maningrida Settlement, camp layout, maintenance of; ritual life, traditional marriage arrangements, traditional & present ecology, language - table of population by linguistic groups (Alawa, Dangbon, Gungoragone, Gumauwurk, Rembarranga, Wularki, Gunwinggu, Djinang, Yaernungo, Walang, Gunavidji,; p.20-32; Preconditions of conception, conception beliefs, puberty ritual, pregnancy beliefs& food taboos, infanticide, childbirth; p.33-51; Birth to six months, infant care, gestural & vocal stimuli, mother/child relationship, adult/child contacts, analysis of child communication behaviour; p.52-73; Six to eighteen months, physical development, feeding, sickness beliefs, behavioural patterns; p.74-108A; Eighteen months to five years, weaning, sibling rivalry, composition of childrens groups, physical interactions between mothers and children 0-5 years, learning of kin terms; p.109-122; Five to nine years, boys and girls activities, food gathering by girls, children as bridge in avoidance relationships; p.123-175; Pregnancy & birth beliefs in relation to population structure, abortion & infanticide as population controls, infant mortality rates, attitudes to child rearing, food gathering methods, child motor development, itellectual & sensory; experience in the light of Piagets theory, acquisition of social behaviour concepts, influence of initiation &

marriage on education; Appendix A - demography, household composition, marital status, fertility; Appendix B - one baby's morning, (chronological events numbered to correspond with photographs in A.I.A.S. collection); plates show camp life & activities, postures of adults & children at Maningrida, initiation procession, preparation & dance for cockle song cycle, maps show location of settlement & locations of Anbara Beach & Top camps

Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Burarra language (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinang / Dyinang language (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinang / Dyinang people (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali language (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali people (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Gun-nartpa / Gunardba language (N81) (NT SD53-02)

Language/Group: Gun-nartpa / Gunardba people (N81) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Mbara language (G21) (Qld SF54-04)

Language/Group: Mbara people (G21) (Qld SF54-04)

Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Wulagi / Wurlaki language (N95) (NT SD53-02)

Language/Group: Wulagi / Wurlaki people (N95) (NT SD53-02)

Language/Group: Yannhangu language (N72 & N99.1) (NT SC53-14)

Language/Group: Yannhangu people (N72 & N99.1) (NT SC53-14)

Call number: MS 218

Personal Author: Harris, Joy

Title: [Tape transcriptions in the Gundjawan and Gundalabon languages]

Publication info: 1965

Physical descrip: 154 p.

Access: Open access – reading, Open copying & quotation, Not for Inter-Library Loan

Annotation: Phonetic transcriptions of comparative word lists (c.690) made during fieldwork at

Oenpelli & Mudginberri; Includes pages of narrative, some with interlinear literal translation

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Call number: MS 557, MS 953

Personal Author: Harris, Joy

Title: Descriptive and comparative study of the Gunwingguan Languages, Northern Territory

Publication info: Canb. 1969

Physical descrip: viii, 169p.

Access: Open access – reading, open copying & quotation, Not for Inter-Library Loan

Annotation: Fieldwork N.T. 1965-1966; Analytical study of Gunbalong as representative language of Gunwingguan family, with comparisons of Gundjipmi, Dangbon, Djawan, Maung, present & traditional territories; Size of language groups & type at Oenpelli Mission, Goulburn Island, Maningrida, Bamijili, Goodparla, Pine Creek & Mudginberry; Preliminary grammar of Gunbalang, word of level construction, phrases, sentences, descriptive comparison of Gunwingguan languages; Clause construction verbal, non verbal clauses, summary, phrases, syntagemes, nouns, pronouns, relationship based on cognate densities, percentages, classification of Iwaidjan, Amaragic, Margic groups, Kakaduan, Mangerian, Gunavidjian, Ngaran,; Gunwingguan family, Gunwinggie, Buanic, Ngandic, Rainbarngic, Djauanic, Yangmanic groups; Gives examples of relativesignificance of structural differences as a measure of degree of relationship between languages, social & typological relationships, including rituals

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak people (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak language (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gundjeihmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)

Language/Group: Gundjeihmi / Kundjeymi people (N71) (NT SD53-01)

Language/Group: Iwaidjan language family

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr language (N53) (NT SD52-04)

Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr people (N53) (NT SD52-04)

Language/Group: Marrgu / Margu language (N45) (NT SC53-13)

Language/Group: Marrgu / Margu people (N45) (NT SC53-13)

Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)

Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Ngandi language (N90) (NT SD53-06)

Language/Group: Ngandi people (N90) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Wardaman language (N35) (NT SD52-16)

Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)

Language/Group: Yangman language (N68) (NT SD53-13)

Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)

Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)

Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Call number: MS 1348

Personal Author: Brandl, E. J. (Eric Joseph), 1923-1974

Title: Stone implements collected by the Czechoslovak Expedition to Arnhem Land, 1969

Publication info: n.p. 1969

Physical descrip: [11]p.

Access: Closed access - Library Director's permission. Partialcopying, closed quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Notes on some specimens among 1500 good items collected at Bamyili, Bulman Waterhole, Cadell River crossing, Green Ant Ck. (100m. south of Darwin), Bulman Gorge, 26m. before Cadell R. Crossing, nr. eastern bank Gumadir R. crossing, Nimbuwah Rock, E.; Alligator R. crossing, Djerlandjal Rock (Mt. Brockman); Specimens include pirri points, and scrapers, whitish chert implement, brown siltstone, artifact, igneous rock implements (Bulman Gorge location, patination, hardness, weight & size, flakes, cores); Describes manufacture of stone implements by Dangbon/Rembarrnga man, Mandarg (also filmed) - selection of core, trimming, chipping of flakes; Map showing location of Bulman Waterhole reproduced from central part of Series R502, SD53-6 a see Finding Aids for details

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Call number: MS 1900

Personal Author: Cooke, Peter Maxwell

Title: Report to the Aboriginal Sacred Sites Protection Authority in support of an application for registration of an area of land in the Upper Cadell, Blyth Rivers area under S.24 of the Aboriginal Sacred Sites Act : edited report, excludes

Publication info: Darwin:Aboriginal Sacred Sites Protection Authority 1984

Physical descrip: 68 l.

Access: Open access - reading. Closed copying, quotation open. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Functions of custodianship; interpretation of landscape by Dalabon and Gune; elements of significance; practical aspects of site protection; NLC

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Kune / Gunej people (N70) (NT SD53-06)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Call number: MS 2115

Personal Author: Altman, Jon C., 1954-

Added Author: Cooke, Peter Maxwell

Title: A listing of Aboriginal people with a direct interest in the area covered by Exploration Licence Application 3417

Publication info: [Canberra] 1985

Physical descrip: [i], 58 l.

Access: Closed access - Depositor's permission. Closed copying & quotation Principal and/or Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Regional history; linguistic situation (Gunwinggu, Dalabon, Rembarrnga); social organisation and land owning units mapped sites, including site number, name, owning, patriclan(s), significance; detailedlist of owners by patri-clan, including names, subsection, sex, age, residence and kinship links; notes on groups with a secondary interest

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Call number: MS 2271

Personal Author: McKay, G. R. (Graham Richard)

Title: Rembarrnga field notes

Publication info: 1972

Physical descrip: v.

Access: Closed access - Principal's permission. Open copying, closed quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Elicited and non-elicited data mostly in Rembarnga but also some Dangbon, Ngandi, Ngalakan, Dalabon, Ritarrngo, Gungorogone; vocabulary, sentences and text material included; see finding aid for full details; see also Rembarnga texts, by G.R. McKay  
Electronic access: Click here for electronic access to Manuscript Finding Aids at <http://www.aiatsis.gov.au/library/msfa.html>

Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)  
Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Ngandi language (N90) (NT SD53-06)  
Language/Group: Ngandi people (N90) (NT SD53-06)  
Language/Group: Rembarnga language (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Rembarnga people (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu language group (N104) (NT SD53-07)  
Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)

Call number: MS 2331

Personal Author: West, Lamont

Title: Esoteric Dalabon sketch dictionary [English/Dalabon/ Djawanj/Rembannga/Majeli/ Gunej/Buw an] / L. West

Publication info: [Syd.] 1964

Physical descrip: xiii, 214p. : ill.

Access: Closed access - Principal's permission. Closed copying & quotation Principal and/or Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Includes orthography, abbreviations & format of entries, special use of terms; includes words from Dalabon, Djawanj, Rembannga, Majeli, Gunej, Buwan, Ridjarngu, Kopapwingu, Wogadj, Tyampapwingu, Ngaranman, Wadaman, Jai, Wilaggi, Tyinnang, Alawa, Tyinpa, Mangaraji, Ngalagan, Yangman, Yipityi, Gunwinggu, Enindalyagwa languages; words from secret language, kinship terms, ceremonial text forms, special terms; map shows location of language groups; notes on marriage & kinship organization

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa language (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa language (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Batjamal / Wogait people (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dhayyi / Dha?i language group (N118) (NT SD53-07)

Language/Group: Djambarrpuyngu language (N115) (NT SD53-03)

Language/Group: Djambarrpuyngu people (N115) (NT SD53-)

Language/Group: Djinang / Dyingang language (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinang / Dyingang people (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba / Dyingba people (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba/ Dyingba language (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gupapuyngu language (N122.1) (NT SD53-03)

Language/Group: Gupapuyngu people (N122.1) (NT SD53-03)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Kune / Gunej people (N70) (NT SD53-06)



Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Ngarinman / Ngarinyman language (C27) (NT SE52-01)  
 Language/Group: Ngarinman / Ngarinyman people (C27) (NT SE52-01)  
 Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu language group (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Wardaman language (N35) (NT SD52-16)  
 Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)  
 Language/Group: Wulagi / Wurlaki language (N95) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Wulagi / Wurlaki people (N95) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Yangman language (N68) (NT SD53-13)  
 Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)

Call number: MS 2413

Personal Author: West, Lamont

Title: Esoteric Dalabon sketch dictionary [ English/Dalabon/Djawanj/Rembannga/Majeli/Gunej/  
 Buwan] / L. West

Publication info: 1964

Physical descrip: 1 box : map

Access: Closed access - Principal's permission. Closed copying & quotation Principal and/or  
 Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Includes orthography, abbreviations and format of entries, special use of terms;  
 includes words from Dalabon, Djawanj; Rembannga; Majeli, Gunej, Buwan, Ridjarngu,  
 Kopapwingu, Wogadj, Tyampatpwingu, Ngarinman, Wadaman, Jai, Wilaggi, Tyinnang, Alawa,  
 Tyinpa, Mangaraji, Ngalagan, Yangman, Yipityi, Gunwinggu, Enindalyagwa languages; words  
 from secret language, kinship terms, ceremonial text forms, special terms; map shows location of  
 language groups; notes on marriage and kinship organization

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa language (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa people (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Batjamal / Wogait people (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dhayyi / Dha?i language group (N118) (NT SD53-07)

Language/Group: Djambarrpuyngu language (N115) (NT SD53-03)

Language/Group: Djambarrpuyngu people (N115) (NT SD53-)

Language/Group: Djinang / Dyingang language (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinang / Dyingang people (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba / Dyingba people (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba/ Dyingba language (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gupapuyngu language (N122.1) (NT SD53-03)

Language/Group: Gupapuyngu people (N122.1) (NT SD53-03)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Kune / Gunej people (N70) (NT SD53-06)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)  
Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)  
Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)  
Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)  
Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)  
Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Ngarinman / Ngarinyman language (C27) (NT SE52-01)  
Language/Group: Ngarinman / Ngarinyman people (C27) (NT SE52-01)  
Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu language group (N104) (NT SD53-07)  
Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)  
Language/Group: Wardaman language (N35) (NT SD52-16)  
Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)  
Language/Group: Wulagi / Wurlaki language (N95) (NT SD53-02)  
Language/Group: Wulagi / Wurlaki people (N95) (NT SD53-02)  
Language/Group: Yangman language (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)

Call number: MS 2456 (Finding Aids)

Personal Author: West, Lamont

Title: Sketch dictionary of Dalabon and related languages of Central Arnhem Land

Publication info: 1964

Physical descrip: [228] p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Includes secret language, kinship terms; text forms and special terms

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Batjamal / Wogait people (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dhayyi / Dha?i language group (N118) (NT SD53-07)

Language/Group: Djinba / Dyinba people (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba/ Dyinba language (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Garrwa / Garrawa / Garawa language (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Garrwa / Garrawa / Garawa people (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)

Language/Group: Marrithiyel language (N7) (NT SD52-07)

Language/Group: Marrithiyel people (N7) (NT SD52-07)

Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu language group (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Tiwi language (N20) (NT SC52-16)  
 Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)  
 Language/Group: Wardaman language (N35) (NT SD52-16)  
 Language/Group: Wardaman people (N35) (NT SD52-16)  
 Language/Group: Wulagi / Wurlaki language (N95) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Wulagi / Wurlaki people (N95) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa language (N153) (NT SE53-04)  
 Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa people (N153) (NT SE53-04)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwajja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwajja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Call number: MS 2456/1 (Item 2) (Finding Aids)

Personal Author: West, Lamont

Title: Notes on tapes in A.I.A.S. archives

Publication info: n.p. 1964

Physical descrip: [93] p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Detailed notes on recordings made by West, 1961-62, in Arnhem Land, Cape York, and Thursday Island; Arnhem Land; Song cycles, including Kunapipi ritual songs; notes on dances, accompaniments, body decoration, initiations, ceremonial objects; love magic chants, didjeridu playing; post funerary dancing and song cycle, Midjan corroboree; Island Dance songs from Torres Straits; Dalabon word list; translation of Rembanna sign language; Cape York; Myths, songs and translations; Island Dance songs from Torres Straits; bora songs; Lama - Lama, Olgolo, Ganjdju, Umbindamu, Ajabadu, Wik - nandjera word lists; Ganjdju bora ceremony described; notes on accompaniments to songs; evening village dance at Lockhart River Mission recorded in Umbila language - women and bark caped devil dancers; Thursday Island; Torres Island hymns, Island Dance songs; accompaniments; farewell songs

Language/Group: Lamalama / Bakanambia language (Y58, Y136, Y140, Y147) (Qld SD54-12)

Language/Group: Ndjebana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Ayabadhu language (Y60) (Qld SD54-12)

Language/Group: Ayabadhu people (Y60) (Qld SD54-12)

Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Batjamal / Wogait people (N6) (NT SD52-07)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dhayyi / Dha?i language group (N118) (NT SD53-07)

Language/Group: Jingulu / Djingili / Jingili language (C22) (NT SE53-06)

Language/Group: Jingulu / Djingili / Jingili people (C22) (NT SE53-06)

Language/Group: Djiru / Dyiru language (Y124) (Qld SE55-06)

Language/Group: Djiru / Dyiru people (Y124) (Qld SE55-06)

Language/Group: Garrwa / Garrawa / Garawa language (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Garrwa / Garrawa / Garawa people (N155) (NT SE53-08)

Language/Group: Girramay language (Y127) (Qld SE55-06)

Language/Group: Girramay people (Y127) (Qld SE55-06)

Language/Group: Gudjandju language (Y33) (Qld SD54-08)

Language/Group: Gudjandju people (Y33) (Qld SD54-08)

Language/Group: Gugu Yau language (Y22) (Qld SD54-04)

Language/Group: Gugu Yau people (Y22) (Qld SD54-04)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Kaanju / Kaantju / Anjingid people (Y44) (Qld SD54-08)

Language/Group: Kaanju / Kaantju language (Y44) (Qld SD54-08)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Umbuygamu / Morrobalama language (Y55) (Qld SD54-12)  
 Language/Group: Umbuygamu / Morrobalama people (Y55) (Qld SD54-12)  
 Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Olgol / Oikol language (Y73) (Qld SD54-15)  
 Language/Group: Olgol / Oikol people (Y73) (Qld SD54-15)  
 Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Kuuk Thaayorre / Thaayorre language (Y69) (Qld SD54-11)  
 Language/Group: Kuuk Thaayorre / Thaayorre people (Y69) (Qld SD54-11)  
 Language/Group: Umbindhamu language (Y50) (Qld SD54-08)  
 Language/Group: Umbindhamu people (Y50) (Qld SD54-08)  
 Language/Group: Umpila language (Y45) (Qld SD54-08)  
 Language/Group: Umpila people (Y45) (Qld SD54-08)  
 Language/Group: Wargamay / Warrgamay language (Y134) (Qld SE55-10)  
 Language/Group: Wargamay / Warrgamay people (Y134) (Qld SE55-10)  
 Language/Group: Wik Mungkan language (Y57, Y143) (Qld SD54-07)  
 Language/Group: Wik Nganychara / Wik Ngencherr language (Y59) (Qld SD54-11)  
 Language/Group: Wik Mungkan people (Y57) (Qld SD54-07)  
 Language/Group: Wik Nganychara / Wik Ngencherr people (Y59) (Qld SD54-11)  
 Language/Group: Wurungung language (Y66) (Qld SD54-12)  
 Language/Group: Wurungung people (Y66) (Qld SD54-12)  
 Language/Group: Yangman language (N68) (NT SD53-13)  
 Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)  
 Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa language (N153) (NT SE53-04)  
 Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa people (N153) (NT SE53-04)  
 Language/Group: Yir Yoront language (Y72) (Qld SD54-15)  
 Language/Group: Yir Yoront people (Y72) (Qld SD54-15)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Call number: MS 3298

Personal Author: Capell, A. (Arthur)

Title: Arnhem Land vocabularies / A. Capell

Publication info: (19-)

Physical descrip: 140 p.

Access: Open access - conditions apply. Partial copying & use. Open copying & use - communities only. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Alphabetical list of 600 English words with comparative vocabulary in 40 Northern Territory languages

Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak people (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak language (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa language (N151) (NT SD53-12)

Language/Group: Anindilyakwa / Enindhilyagwa / Warnindilyakwa people (N151) (NT SD53-12)



Language/Group: Burarra language (N82) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Djapu language (N145) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Djapu people (N145) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Djinba / Dyinba people (N97) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Djinba/ Dyinba language (N97) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu language (N50) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Gaagudju / Gagadju / Gagadyu people (N50) (NT SD53-01)  
 Language/Group: Galpu language (N139) (NT SD53-04)  
 Language/Group: Galpu people (N139) (NT SD53-04)  
 Language/Group: Gumatj language (N141) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Gumatj people (N141) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Madarrpa language (N111) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Madarrpa people (N116.K) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)  
 Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr language (N53) (NT SD52-04)  
 Language/Group: Mengerrdji / Mangeri / Mangerr people (N53) (NT SD52-04)  
 Language/Group: Manggalili language (N137) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Manggalili people (N137) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Mara / Marra language (N112) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Mara / Marra people (N112) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Marrgu / Margu language (N45) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Marrgu / Margu people (N45) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)  
 Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)  
 Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
 Language/Group: Ngandi language (N90) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Ngandi people (N90) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Nunggubuyu language (N128) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Nunggubuyu people (N128) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
 Language/Group: Rirratjingu language (N140) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Rirratjingu people (N140) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu language group (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)  
 Language/Group: Urningangg language (N66) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Urningangg people (N66) (NT SD53-05)  
 Language/Group: Wangurri language (N134) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Wangurri people (N134) (NT SD53-03)  
 Language/Group: Warndarrang / Warndarang language (N120) (NT SD53-11)  
 Language/Group: Warndarrang / Warndarang people (N120) (NT SD53-11)



Language/Group: Warramirri / Warramiri language (N131) (NT SD53-03)  
Language/Group: Warramirri / Warramiri people (N131) (NT SD53-03)  
Language/Group: Yangman language (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa language (N153) (NT SE53-04)  
Language/Group: Yanyuwa / Yanuwa people (N153) (NT SE53-04)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwajja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwajja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Call number: MS 4249

Personal Author: Garde, Murray

Title: 'Saying nothing': the language of joking relationships in Aboriginal Australia /Murray J. Garde

Publication info: 1996

Physical descrip: 158 p. : maps

Access: Open access - reading. Partial copying & use. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Presents an analysis of the language of joking relationships in Aboriginal Australia; focuses on the Eastern Kunwinjku language of western and central Arnhem Land; the role of joking relationship language in ratifying relationships; relationships of constraint or avoidance; Interactional Sociolinguistics; interpretation of meanings - difference between the literal and intended meaning of joking relationship language; kinship systems; semantics of terminology; paralinguistic features of joking interaction; irony as strategy

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Wik Mungkan people (Y57) (Qld SD54-07)

Language/Group: Gurindji people (C20) (NT SE52-08)

Language/Group: Guugu Yimidhirr / Gugu Yimithirr / Kuku Yimidhirr people (Y82) (Qld SD55-13)

Language/Group: Umpila people (Y45) (Qld SD54-08)

Language/Group: Burarra people (N135) (NT SD53-03)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Call number: MS 4797

Personal Author: Ponsonnet, Maïa

Title: Walu-no-ngokorrng = mining bla wi = our sense

[Dalabon-Kriol-English glossary]

Publication info: 2009

Physical descrip: 208 p.

General Note: Audio component held in AVA at PONSONNET\_M02

General Note: "Final draft November 2009"

General Note: "Detailed glossary on law, rules, mind, knowledge, emotions"

General Note: "Maïa Ponsonnet, Lily Bennett, George Jangawanga, Maggie Tukumba, Jimmy Wesan"

Access: Open access - copying ; Open copying for private study; Closed quotation ; Not for Inter Library Loan

Annotation: Annotation pending

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Kriol language

### **Pamphlet manuscripts**

Local call number: PMS 756

Personal Author: Hamilton, Annette

Title: Preliminary report [to A.I.A.S.] of field trip to Maningrida, N.T. October-December, 1967

Publication info: 1968

Physical descrip: 12 p.

Access: Open access – reading, Open copying & quotation, Not for Inter-Library Loan

Annotation: Study of role of women & socialization of children; Current situation, number of Aborigines at Maningrida, list of tribal affiliation, average no. of wives & children given in detail;

marriage arrangements; Burarra people studied in detail intergroup relations; aspects of womens traditional, social, ritual and economic role; attitudes towards co-wives, husbands, children

Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali people (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gurrioni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Wulagi / Wurlaki people (N95) (NT SD53-02)

Local call number: PMS 945

Personal Author: Kyle-Little, Syd. (Sydney Hamilton)

Title: [Report to Native Affairs Branch, Darwin, 22/3/50]

Publication info: 1961

Physical descrip: 6p.

Access: Open access – reading, closed copying & quotation Principal and/or Depositor's permission, not for Inter-Library Loan

Annotation: Version of p.212-217 of Whispering Wind, gives locations, health, food supply & population figures for Mabanat (Gunaviji), Ranba (Nagara), Manbuloi (Gungorogone), Gumauwurrkk (Gurra), Gungareguren (Nanyarranggar), Dangbon (Ngalageru), Muralidaban; (Gunwinggu), Goiyakbe (Rembarrnaja), Nulgan (Gunwinggu), Burera, Stone Country (Rembaranga, Gunwinggu, Myally)groups of people

Language/Group: Burarra people (N135) (NT SD53-03)

Language/Group: Burarra people (N82) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Maringarr / Gidjingali people (N102) (NT SD52-11)

Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Gungaragany / Kungarakany people (N14) (NT SD52-08)

Language/Group: Gurrioni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NTSD53-02)

Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Local call number: PMS 1795

Personal Author: Sweeney, Gordon

Title: Report of patrol in Junction Bay, Liverpool River and Tomkinson River areas, July-Aug. 1939

Publication info: Goulburn Island, Methodist Mission Station, NT 1939

Physical descrip: 16 p.

Access: Open access - reading. Closed copying & quotation.Principal and/or Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Diary of patrol, with notes on each tribal/language group encountered (including Nakara, Gunavidji, Gunwinggu) (dialects; Gurru, Nan-yu-ranggarr, Gundangbujingaberrk), Gungorragonni, Gajalivia, Rambarrna, Gundeij-e-me, Dangbon, Nalagen, Gunbalang,; population statistics; circumcision; cannibalism; station sites and economic resources

Language/Group: Gurrioni / Guragone / Gungurugoni language (N75) (NT SD53-02)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Ndjebbana / Gunavidji / Gunibidji language (N74) (NT SD53-02)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak people (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Amurdak / Umorrdak / Amarak language (N47) (NT SC53-13)

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gadjalivia / Gudjalavia language (N86) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gadjalivia / Gudjalavia people (N86) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gunavidji people (N74) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gundjeihmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)  
Language/Group: Gundjeihmi / Kundjeymi people (N71) (NT SD53-01)  
Language/Group: Gurrgoni / Guragone / Gungurugoni people (N75) (NT SD53-02)  
Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang language (N69) (NT SD53-02)  
Language/Group: Kunbarlang / Gunbalang people (N69) (NT SD53-02)  
Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku people (N65) (NT SD53-02)  
Language/Group: Marrgu / Margu language (N45) (NT SC53-13)  
Language/Group: Marrgu / Margu people (N45) (NT SC53-13)  
Language/Group: Maung / Mawng language (N64) (NT SC53-13)  
Language/Group: Maung / Mawng people (N64) (NT SC53-13)  
Language/Group: Nakkara / Nagara language (N80) (NT SD53-02)  
Language/Group: Nakkara / Nagara people (N80) (NT SD53-02)  
Language/Group: Ngalakan language (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)  
Language/Group: Rembarrnga language (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)  
Language/Group: Yangman language (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya language (N39) (NT SC53-13)  
Language/Group: Iwaidja / Yiwayja / Yiwadya people (N39) (NT SC53-13)

Call number: pMS 2342

Personal Author: Sandefur, John R.

Added Author: Jentian Nangan: golod, David

Title: A tentative description of the phonemes of the Ngalkbun language (including a small dictionary) / by John Sandefur and Angulat (David) Jentian

Publication info: 1973

Physical descrip: 26 p.

Access: Closed access - Library Director's permission. Partial copying, closed quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Development of a language revitalisation program at Bamyili, Northern Territory; phonemic analysis of the Ngalkbun language; includes Ngalkbun vocabulary

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Local call number: PMS 3418

Personal Author: Davidson, G. R. (Graham Robert), 1945-

Title: A re-assessment of cave painting sites in southern Arnhem Land

Publication info: Armidale, NSW 1981

Physical descrip: 24 l.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Contents, condition and local significance of cave sites in the Beswick Reserve, including Tandanjal and Beswick Creek (Doria) caves studied by N.W.G. Macintosh and A.P. Elkin 1949-52; Dalabon and Djawaj interpretations

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Local call number: PMS 4424

Personal Author: West, Lamont

Title: Progress report on the processing of data since return from the field, 1st March 1962 - 1st April 1962

Publication info: [n.p., n.d.]

Physical descrip: 4 p.

Access: Closed access - Principal's permission. Closed copying & quotation Principal and/or Depositor's permission. Not for Inter-Library Loan  
Annotation: Music - editing & dubbing of Arnhem Land & Cape York recordings, publication of disc on Arnhem Land music, amplification of report, transcription of selected tapes & analysis; sign language - editing of cinefilm, preparation of Terminal Report on Sign Language, transcription of film material, preparation of film script for Lockhart film project; linguistics - editing of word lists & texts on tape (Arnhem Land & Cape York), processing of field transcribed data, Cape York material prepared for publication, ordering & analysis of Gandju material, completion of comparative Dalabon dictionary; social anthropology & demography - vital statistics & group affiliation chart, list of informants, language & location data, analysis of linguistic endogamy in western Cape York, report on ritual disputes at Beswick Creek; comments on use & availability of material

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Kaanju / Kaantju / Anjingid people (Y44) (Qld SD54-08)

Language/Group: Kaanju / Kaantju language (Y44) (Qld SD54-08)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Call number: PMS 4903

Personal Author: Evans, Nicholas

Title: Head classes, agreement classes, and the Mayali dialect chain / Nick Evans

Publication info: 1990

Physical descrip: [8] p.

Access: Open access - reading. Open copying & quotation. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Nominal agreement and root-noun membership of several classes with change of meaning; historical affiliations with Dangbon; covers Gundjehmi, Kunwinjku and Kunej dialects (Mayali)

Source: Papers presented and handouts, 1990; [8] p.; map

Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Gundjehmi / Kundjeymi language (N71) (NT SD53-01)

Language/Group: Kune / Gunej people (N70) (NT SD53-06)

Language/Group: Gunwinggu / Gunwinygu / Kunwinjku language (N65) (NT SD53-02)

Language/Group: Mayali / Mayawarli language (N44) (NT SD53-01)

Local call number: PMS 4929

Personal Author: Marett, Allan

Title: So jat man balanjiirri. Wal, imin shoan mi jat minmin-. lait jong na : a study of song creation from Northern Australia

Publication info: [Sydney] , 1988 1988

Physical descrip: 12, [9] leaves; music

Access: Open access - reading. Copying permitted for private study. Not for Inter-Library Loan

Annotation: Examination of creation of Wongga style song by Dalabon singer, Alan Maralung at Barunga and structure of song

Language/Group: Barundji people (NSW SH55-05)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

### **Not held in the AIATSIS Library**

Local call number: DO NOT HOLD

Personal Author: Elkin, A. P. (Adolphus Peter), 1891-1979

Title: [Field notes on Northern Territory tribes, 1948]

Publication info: 1946

Physical descrip: 246p.

Annotation: Covers Manggarai - kinship, religious ceremonies, language; Alawa - kinship, religious ceremonies; Jangman - sub-sections; Ngalkbun (Dalabon) kinship; Djawanj - kinship, marriage, totemism, religious beliefs and ceremonies, medicine men, songs, language; Wogaidj -

initiation and other ceremonies, ngirawat (name-exchange), love magic, ownership, totemism, burial Tiwi - kinship, women, ceremonies; Ridarrngu - ceremonies, songs  
Language/Group: Alawa language (N92) (NT SD53-10)  
Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)  
Language/Group: Batjamal / Wogait language (N6) (NT SD52-07)  
Language/Group: Batjamal / Wogait people (N6) (NT SD52-07)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon language (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)  
Language/Group: Jawoyn language (N57) (NT SD53-09)  
Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)  
Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi language (N78) (NT SD53-09)  
Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)  
Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)  
Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu language group (N104) (NT SD53-07)  
Language/Group: Ritharrngu / Ridharrngu people (N104) (NT SD53-07)  
Language/Group: Tiwi language (N20) (NT SC52-16)  
Language/Group: Tiwi people (N20) (NT SC52-16)  
Language/Group: Yangman language (N68) (NT SD53-13)  
Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)

Local call number: DO NOT HOLD

Personal Author: Elkin, A. P. (Adolphus Peter), 1891-1979

Title: [Genealogies from Arnhem Land tribes]

Annotation: Covers following tribes; Djawanj, Jangman, Ranjbarngu, Djinba, Ngalgbon (Dalabon), Majali, Riraidjangu; Also Milingimbi people

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinang / Dyinang people (N94.1) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba / Dyinba people (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Majuli / Maiawali people (L40) (Qld SF54-15)

Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rirratjingu people (N140) (NT SD53-03)

Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)

Local call number: DO NOT HOLD

Personal Author: Elkin, A. P. (Adolphus Peter), 1891-1979

Title: [Genealogies obtained from Arnhem Land tribes, 1948-1949]

Annotation: Deals with Djawanji, Jangman, Ranjbarngu, Djinba, Ngalgbon (Dalabon), Majali, Riraidjangu, Ngalagan, Gunader (Gunaidbe), Wadjigi; n, Manggarai, Alawa; Also contains genealogies of some Waljbiri tribesmen

Language/Group: Alawa people (N92) (NT SD53-10)

Language/Group: Dalabon / Dangbon people (N60) (NT SD53-02)

Language/Group: Djinba / Dyinba people (N97) (NT SD53-02)

Language/Group: Gun-nartpa / Gunardba people (N81) (NT SD53-02)

Language/Group: Jawoyn people (N57) (NT SD53-09)

Language/Group: Mangarrayi / Mangarayi people (N78) (NT SD53-09)

Language/Group: Mayali / Mayawarli people (N44) (NT SD53-01)

Language/Group: Ngalakan people (N77) (NT SE53-02)

Language/Group: Ngalkbun people (N76) (NT SD53-06)

Language/Group: Rembarrnga people (N73) (NT SD53-06)

Language/Group: Rirratjingu people (N140) (NT SD53-03)

Language/Group: Wadyiginy people (N31) (NT SD52-03)

Language/Group: Warlpiri people (C15) (NT SF52-04)

Language/Group: Yangman people (N68) (NT SD53-13)